

CO JEST GRANE[®]

ISSN 1233-0086

WRZESIEŃ 2013

K O N C E N T R A T O R K U L T U R Y

M I Ę D Z Y N A R O D O W Y
F E S T I W A L

6-15.09.2013

V I A G G I O I N
I T A L I A



W R O C Ł A W
C E N T R U M
K U L T U R Y



Dyrektor Generalny
A N D R Z E J K O S Z O D J A K
Dyrektor Artystyczny
G I O V A N N I A N T O N I N I

www.wratislaviacantans.pl

WRATISLAVIA
CANTANS



Bank Polski



NFM
KGHM
POLSKA MIEDŹ S.A.

PROGRAM FESTIWALU

6-15.09.2013

6.09, pt., 20:00 | Wrocław

kościół Uniwersytecki

RÓWNOLEGŁE ŻYWOTY

Dwa młodzieńcze dzieła Bacha i Händla

Antonini / Invernizzi / Prina / Adam / Purves / Chór Filharmonii Wrocławskiej / Il Giardino Armonico

7.09, sob.

16:00 – Prochowice

kościół pw. św. Jana Chrzyciela

20:00 – Legnickie Pole

kościół pw. św. Jadwigi

KURS INTERPRETACJI

Kosendiak / uczestnicy 38. Kursu Interpretacji Muzyki Oratoryjnej i Kantatowej / Zespół instrumentów dawnych

7.09, sob., 19:00 | Wrocław

katedra św. Marii Magdaleny

LE MYSTÈRE DES VOIX BULGARES

Hristova / Le Mystère des Voix Bulgares

7.09, sob., 20:30 | Głogów

kościół pw. NMP Królowej Polski

RÓWNOLEGŁE ŻYWOTY

Dwa młodzieńcze dzieła Bacha

Händla

Antonini / Invernizzi / Prina / Adam / Purves / Chór Filharmonii Wrocławskiej / Il Giardino Armonico

8.09, niedz., 16:00 | Wrocław

Ratusz

L'ARPA DI PARTENOPE (HARFA PARTENOPY)

Wczesnobarokowa muzyka neapolitańska i hiszpańska na harfę podwójną Köll

8.09, niedz.

16:00 | Trzebnica

bazylika pw. św. Jadwigi

20:00 | Żmigród

Zespół Patacowo-Parkowy

KURS INTERPRETACJI

Kosendiak / uczestnicy 38. Kursu Interpretacji Muzyki Oratoryjnej i Kantatowej / Zespół instrumentów dawnych

8.09, niedz., 19:00 | Wrocław

sala koncertowa Filharmonii Wrocławskiej

PRAWYKONANIE UTWORU ZAMÓWIONEGO PRZEZ

MIĘDZYNARODOWY FESTIWAL WRATISLAVIA CANTANS

Wojciech Ziemowit Zych

Bywalec / Ciuta-Pehlken / Straburzyński / Lutostawski Piano Duo / Orkiestra Symfoniczna Filharmonii

Wrocławskiej
Dofinansowano ze środków finansowych Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach programu „Kolekcje” – priorytet „Zamówienia kompozytorskie”, realizowanego przez Instytut Muzyki i Tańca.

Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego

instytut muzyki i tańca

8.09, niedz., 19:00 | Bielawa

kościół pw. Wniebowzięcia NMP

LE MYSTÈRE DES VOIX BULGARES

Hristova / Le Mystère des Voix Bulgares

8.09, niedz., 21:00 | Wrocław

kościół Uniwersytecki

MUZyczne NIESZPORY DLA KOŚCIOŁA DWORSKIEGO W DREŹNIE

Neumann / Kölner Kammerchor / Collegium Cartusianum



9.09, pon., 19:00 | Oława
kościół pw. Świętych Apostołów Piotra i Pawła

LE MYSTÈRE DES VOIX BULGARES

Hristova / Le Mystère des Voix Bulgares

9.09, pon., 19:00 | Syców

kościół ewangelicko-augsburski

Apostołów Jana i Piotra

KURS INTERPRETACJI

Kosendiak / uczestnicy 38. Kursu Interpretacji Muzyki Oratoryjnej i Kantatowej / Zespół instrumentów dawnych

9.09, pon., 19:00 | Dzierżonów

kościół pw. Maryi Matki

Kościół

MUZyczne NIESZPORY DLA KOŚCIOŁA DWORSKIEGO W DREŹNIE

Neumann / Kölner Kammerchor / Collegium Cartusianum



9.09, pon., 19:00 | Wałbrzych

Zamek Książ

L'ARPA DI PARTENOPE (HARFA PARTENOPY)

Wczesnobarokowa muzyka neapolitańska i hiszpańska na harfę podwójną Köll

10.09, wt., 17:00 | Wrocław

ewangelicko-augsburski kościół

Opatrzności Bożej

KURS INTERPRETACJI

Kosendiak / uczestnicy 38. Kursu Interpretacji Muzyki Oratoryjnej i Kantatowej / Zespół instrumentów dawnych

10.09, wt., 19:00 | Bolesławiec

kościół pw. Wniebowzięcia NMP

i św. Mikołaja

MOZART – LA BETULIA LIBERATA

Rovaris / Invernizzi / Frigato / Castellano / Prina / Zorzi Giustiniani / Buratto / Chór Filharmonii Wrocławskiej / B'Rock

10.09, wt., 19:00 | Środa Śl.
kościół pw. Narodzenia NMP
**UNA „PIANTA FUORI
DI CLIMA” („ROŚLINA
SPOZA KLIMATU”)**

Trzy stulecia włoskiej muzyki na kwartet smyczkowy
Quartetto di Cremona

10.09, wt., 20:00 | Wrocław
kościół Uniwersytecki
**SOLLIMA & FESTIVAL
CELLO ENSEMBLE**
Sollima / Festival Cello
Ensemble

11.09, śr., 18:00 | Brzeg
Zamek Piastów Śląskich
**UNA „PIANTA FUORI DI
CLIMA” („ROŚLINA SPO-
ZA KLIMATU”)**
Trzy stulecia włoskiej muzyki na kwartet smyczkowy
Quartetto di Cremona

11.09, śr., 19:00 | Wrocław
katedra pw. św. Marii Magdaleny
**MOZART – LA BETULIA
LIBERATA**
Rovaris / Invernizzi / Frigato /
Castellano / Prina / Zorzi Giusti-
niani / Buratto / Chór Filharmonii
Wrocławskiej / B'Rock

11.09, śr., 19:00 | Syców
kościół ewangelicko-augsburski
Apostołów Jana i Piotra
**SOLLIMA & FESTIVAL
CELLO ENSEMBLE**
Sollima / Festival Cello
Ensemble

11.09, śr., 19:00 | Szczawno-Zdrój
Teatr Zdrojowy im. H. Wieniawskiego
**WŁOCHY WIDZIANE
Z PÓŁNOCY**

Antonini / Wrocławska Orkiestra
Barokowa

12.09, czw., 19:00 | Wrocław
katedra pw. św. Marii Magdaleny
**WŁOCHY WIDZIANE
Z PÓŁNOCY**

Antonini / Lezhneva / Pilch /
Wrocławska Orkiestra Barokowa

12.09, czw., 21:30 | Wrocław
Aula Leopoldina
**UNA „PIANTA FUORI DI
CLIMA” („ROŚLINA SPO-
ZA KLIMATU”)**
Trzy stulecia włoskiej muzyki na kwartet smyczkowy
Quartetto di Cremona

13.09, pt., 19:00 | Wrocław
Impart
**STRAWIŃSKI – PULCI-
NELLA – „BALLET AVEC
CHANT”**
Spira mirabilis

13.09, pt., 19:00 | Bardo
bazylika mniejsza Nawiedzenia NMP
„TRISTIS EST ANIMA MEA”
Vox Luminis / Meunier



14.09, sob., 17:00 | Wrocław
katedra pw. św. Marii Magdaleny
**WYDARZENIE TOWARZY-
SZĄCE – KOLORY ŻYCIA**
Kovacic / Podzielny / Kmita-Skar-
sgård / Chór „Con Brio” SM I st.
im. G. Bacewicz we Wrocławiu /
Chór Chtopięcy Filharmonii Wro-
cławskiej / Wrocławska Orkiestra
Kameralna Leopoldinum

www.wratislaviacantans.pl
www.bilety.nfm.wroclaw.pl

14.09, sob., 19:00 | Kłodzko
Sala Widowiskowa Kłodzkiego Cen-
trum Kultury, Sportu i Rekreacji
**STRAWIŃSKI – PULCINELLA
– „BALLET AVEC CHANT”**
Spira mirabilis

14.09, sob., 20:00 | Wrocław
kościół św. Stanisława, św. Doroty
i św. Wacława
„TRISTIS EST ANIMA MEA”
Vox Luminis / Meunier



15.09, niedz., 12:00 | Wrocław
sala koncertowa Radia Wrocław
**WYDARZENIE TOWARZY-
SZĄCE – PRÓBA OTWAR-
TA KAMMERORCHESTER
BASEL**
Antonini / Kammerorchester Basel

15.09, niedz., 16:00 | Wrocław
Synagoga pod Białym Bocianem
**„LIBIAMO NE' LIETI CALI-
CI” („KOSZTUJMY
Z KIELICHÓW RADOŚCI”)**
Włochy wina i śpiewu
Bertagnolli / Zanasi / Bietti

15.09, niedz., 19:00 | Wrocław
sala koncertowa Filharmonii Wrocławskiej
KORZENIE
Transkrypcja, cytat i muzyczna remi-
niscencja według Strawińskiego, Beria
i Sollimy
Spanjaard / Sollima / The Swingle
Singers / Orkiestra Symfoniczna
Filharmonii Wrocławskiej

Organizator zastrzega sobie możliwość
dokonania zmian w programie.

FB: Wratislavia Cantans

Mecenat:



Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego



WROCLAW 2016
Europejska Stolica Kultury

Partner MFWC:



KGHM
międzynarodowa

Patronat
honorowy:



Sponsor generalny:



Bank Polski

Sponsor zloty:



Sponsor brązowy:



Sponsor srebrny:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Sponsorzy:



Współgospodarzy:



Sponsorzy wspierający:



Partnerzy:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:



Partnerzy medialni:




TOWARZYSTWO im. FERENCA LISZTA

pl. gen. Tadeusza Kościuszki 9, Wrocław
tel. 600 39 36 34; www.liszt.art.pl


1063-1068 WIECZORY LISZTOWSKIE

25 września g. 17.00 – GŁOGÓW, Szkoła Muzyczna im. F. Liszta ul. Jedności Robotniczej 14

26 września g. 19.00 – WROCŁAW, Filharmonia ul. J. Piłsudskiego 19 (koncert realizowany wspólnie z Filharmonią Wrocławską)

27 września g. 18.30 – OBORNIKI ŚLĄSKIE
Salonik Czterech Muz, ul. J. Piłsudskiego 13

28 września g. 18.00 – BRZEG
Zamek Piastów Śląskich, plac Zamkowy 1

30 września g. 12.30 – TRZEBNICA
Starostwo Powiatowe, ul. Leśna 1
147 koncert umuzykalniający dla młodzieży: Jak słuchać muzyki?

30 września g. 18.00 – TRZEBNICA
Starostwo Powiatowe, ul. Leśna 1

W programie utwory Fryderyka Chopina i Ignacego J. Paderewskiego. Koncerty prowadzi Juliusz Adamowski.


JOANNA MARCINKOWSKA

Studia pianistyczne pod kierunkiem prof. Waldemara Andrzejewskiego w poznańskiej Akademii Muzycznej ukończyła z wyróżnieniem. Po uzyskaniu w 2006 r. stopnia doktora

sztuki muzycznej, objęła stanowisko adiunkta w Katedrze Fortepianu w macierzystej uczelni.

Należy do najzdolniejszych i najbardziej wyróżniających się pianistów polskich młodego pokolenia. Jest laureatką 21 międzynarodowych i ogólnopolskich konkursów oraz festiwali pianistycznych. Uzyskała m. in.: I nagrodę na Międzynarodowym Konkursie Pianistycznym „Artur Rubinstein in memoriam” w Bydgoszczy (1996); nagrodę główną na XXX Festiwalu Pianistyki Polskiej w Słupsku (1996); I nagrodę na VII Europejskim Konkursie Chopinowskim w Darmstadt 2002; W 1996 roku, w wyniku konkursu nagrań, zdobyła stypendium Japońskiej Fundacji Muzycznej J. E. S. C. dla najlepszego młodego pianisty polskiego.

Występuje z recitalami oraz jako solistka koncertów symfonicznych. Współpracowała z wieloma znanymi orkiestrami i znakomitymi dyrygentami na wielu prestiżowych festiwalach pianistycznych w Polsce i za granicą. Dorobek nagraniowy Joanny Marcinkowskiej obejmuje utwory W. A. Mozarta, J. Haydna, R. Schumann, F. Chopina, P. Czajkowskiego, C. Debussy'ego i K. Szymanowskiego. W 2008 r. ukazała się jej płyta (wydana przez Polskie Nagrania) z transkrypcjami baletów P. Czajkowskiego Śpiąca Królewna i Dziadek do orzechów, dokonany przez Michaiła Pletniewa.

Koncerty są realizowane przy pomocy finansowej Województwa Dolnośląskiego, Województwa Opolskiego, Powiatu Trzebnickiego, Gmin Brzeg, Oborniki Śląskie, Wrocław, Fundacji Polska Miedź, Brzeskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Cieplnej, Związku Artystów Wykonawców STOART.

POLSKI NARODOWY CHÓR MŁODZIEŻOWY

Dyrygenci: PAUL MCCREESH; AGNIESZKA FRANKÓW-ŻELAZNY

Tematem przewodnim pierwszej edycji Projektu będzie „Chóralna muzyka sakralna XIX i XX wieku”

Projekt skierowany jest do śpiewającej młodzieży w wieku pomiędzy 18–26 rokiem życia. Pod okiem najlepszych dyrygentów, nauczycieli śpiewu oraz wykładowców będą oni doskonalić umiejętności w zakresie pracy w zespole, emisji głosu oraz wiedzy o repertuarze i technikach wykonawczych.

1 września, godz. 19.00 – Katedra p. w. Św. M. Magdaleny ul. Szewska. Wstęp wolny!



foto M. Hamera

1 IX NIEDZIELA
KONCERTY
NON SOLA SCRIPTA

ADAM MAKOWICZ

– improwizacje jazzowe

Reinhard Seeliger – organy

G. 19.00 – Kościół św. Krzyża, Ostrów Tumski. Bilety 20/15 zł

SPEKTAKLE
EPIZODY – o Edith Piaf

z cyklu: Żywoty Muz

G. 19.00 – CIA ul. Tęczowa 79/81

SPOTKANIA
74. ROCZNICA AGRESJI NIEMIEC NA POLSKĘ

G. 12.00 – Państwowe Muzeum Gross-Rosen, ul. Ofiar Gross-Rosen 26, Rogoźnica k. Strzegomia

ŚWIĘTO MAKI

Piknik rodzinny, degustacje, gry, zabawy. Wstęp wolny!

G. od 11.00 – Ogród Botaniczny UW, ul. Sienkiewicza

ARTWEEKEND WARSZTATY

Warsztaty: Głosowe; Świece parafinowe; Florystyka; Decoupage; Bizuteria; Ceramika;

Świat pocztówki; Wiklina papierowa. (www.chorea.pl)

G. od 11.00 – Krzystałowice k. Sobótki, ul. Leśna 14

BALET DLA DZIECI (4-7 lat)

Zajęcia od września br.

G. 16.00 – Akademia Dom Tańca Pałac, Kościółski 34

WYCIECZKI
X SPACERY Z PRZEWODNIKIEM

Do ostatniego lotniska Festung Breslau. Plac obok kościoła

św. M. Magdaleny – pl. Grunwaldzki. Bezpłatną wycieczkę prow. Elżbieta Żołnier i Janina Bednarska

G. 10.00 – koło fontanny kościoła św. M. Magdaleny, ul. Szewska

X SPACERY Z PRZEWODNIKIEM PO OSTROWIE TUMSKIM

1. Zniszczenia wojenne Ostrowa Tumskiego i odbudowa po 1945 r. prow. Monika Trznadel. 2. Spacer prowadzi Władysław Woźniakiewicz

Wstęp wolny!

G. 15.00 – zbiórka przed Katedrą

2 IX PONIEDZIAŁEK
SILESIA SONANS 2013

LA FARINELLA – ARIE CON BRAVURA, koncert najbardziej

ornamentalnej muzyki baroku. ANNA PATRYS – sopran,

KRZYSZTOF GOTARTOWSKI – klawesyn, Zespół Smyczkowy CLASSIC MODERN

G. 19.00 – Kościół Łaski (Garnizonowy), Jelenia Góra ul. 1-go Maja

SPOTKANIA
WIOLA R. PAWŁOWSKA

Wieczór autorski połączony z prezentacją nowego tomiku.

G. 18.00 – Salonik Trzech Muz

ul. Zawalna 7-9. Wstęp wolny!

3 IX WTOREK
WYSTAWY
KOSTAS KIRITSIS

FICTION / NON-FICTION

Prace fotograficzne

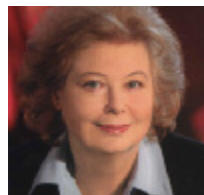
G. 17.00 – Arsenał Miejski

ul. Cieszyńskiego 9



WRZESIEŃ 2013

EWA MICHNIK ZAPRASZA



Szanowni Państwo,

8 września Opera Wrocławska rozpoczyna kolejny, 68. sezon artystyczny. Na początek zapraszamy Państwa na nadzwyczajną galę operową z udziałem Ewy Podleś, wybitnej polskiej śpiewaczki, jednej z najlepszych kontraltów na świecie. Artystka występuje na największych scenach operowych, m.in. w Metropolitan Opera, Deutsche Staatsoper Berlin oraz Deutsche Oper Berlin, frankfurckiej Alte Oper, Gran Teatre del Liceu; Teatro Bellini, Teatro alla Scala, La Fenice, Teatro San Carlo, Théâtre du Châtelet i Opéra Bastille w Paryżu, Teatro Real w Madrycie i wielu innych. Ewę Podleś rzadko można usłyszeć w Polsce, dlatego wrocławski koncert będzie z pewnością wielkim wydarzeniem dla wszystkich miłośników niezwykle talentu polskiej śpiewaczki. W repertuarze gali znajdują się arie z oper Glucka, Rossiniego, Donizettiego, Verdiego, Ponchielliego, Mascagniego, Prokofiewa. Występem Ewy Podleś inaugurujemy nowy cykl pn. „Gwiazdy nowojorskiej Metropolitan Opera na scenie Opery Wrocławskiej”.

W naszym wrześniowym repertuarze znalazło się też wiele popularnych spektakli operowych. Pokażemy Państwu należące do klasyki opery „Nabucco”, „Rigoletto” i „Traviata” G. Verdiego, „Cyganeria” G. Pucciniego, „Carmen” G. Bizeta, „Napój miłosny” G. Donizettiego oraz „Rycerskość wieśniacza” P. Mascagniego i „Pajace” R. Leoncavallo. Wystawimy też efektownie zrealizowane spektakle „Chopin” G. Orefice oraz „Borys Godunow” M. Musorgskiego oraz znakomite opery W. A. Mozarta „Wesele Figara”, „Czarodziejski flet” oraz „Cosi fan tutte”. We wrześniowym repertuarze nie zabrakło też oper kompozytorów polskich. Pokażemy „Halke” S. Moniuszki, „Króla Rogera” K. Szymanowskiego oraz „Raj utracony” K. Pendereckiego. Natomiast dzieci zaprosimy na spektakle „Czerwony kapturek” J. Pauera. Z kolei miłośnicy tańca i baletu będą mogli ponownie uczestniczyć w Gali baletowej, podczas której artyści Opery Wrocławskiej zaprezentują się w popisowych układach tanecznych.

Gorąco Państwa zapraszam do Opery Wrocławskiej na koncerty i spektakle w trakcie całego sezonu artystycznego.

Ewa Michnik
Dyrektor naczelny i artystyczny
Opery Wrocławskiej

8 nd 19 ⁰⁰	INAUGURACJA 68. SEZONU OPERY WROCLAWSKIEJ GWIAZDY NOWOJORSKIEJ METROPOLITAN OPERA NA SCENIE OPERY WROCLAWSKIEJ – EWA PODLEŚ
10 wt 11 ⁰⁰	CZERWONY KAPTUREK JIŘÍ PAUER
11 śr 19 ⁰⁰	WESELE FIGARA WOLFGANG AMADEUS MOZART
12 cz 19 ⁰⁰	TRAVIATA GIUSEPPE VERDI
13 pt 19 ⁰⁰	CHOPIN GIACOMO OREFICE
14 so 19 ⁰⁰	RIGOLETTO GIUSEPPE VERDI
15 nd 17 ⁰⁰	KRÓL ROGER KAROL SZYMANOWSKI
17 wt 11 ⁰⁰	CZERWONY KAPTUREK JIŘÍ PAUER
18 śr 19 ⁰⁰	NABUCCO GIUSEPPE VERDI
19 cz 19 ⁰⁰	RYCERSKOŚĆ WIEŚNIACZA PIETRO MASCAGNI PAJACE RUGGERO LEONCAVALLO
20 pt 19 ⁰⁰	COSI FAN TUTTE WOLFGANG AMADEUS MOZART
21 so 19 ⁰⁰	GALA BALETOWA SPEKTAKL BALETOWY – MUZYKA Z CD
22 nd 17 ⁰⁰	CARMEN GEORGES BIZET
24 wt 19 ⁰⁰	NAPÓJ MIŁOSNY GAETANO DONIZETTI
25 śr 19 ⁰⁰	HALKA STANISŁAW MONIUSZKO
26 cz 19 ⁰⁰	CYGANERIA GIACOMO PUCCINI
27 pt 19 ⁰⁰	RAJ UTRACONY KRZYSZTOF PENDERECKI
28 so 19 ⁰⁰	BORYS GODUNOW MODEST MUSORGSKI
29 nd 17 ⁰⁰	CZARODZIEJSKI FLET WOLFGANG AMADEUS MOZART

Dyrekcja zastrzega sobie możliwość zmian w repertuarze.



OFICJALNY PARTNER 68. SEZONU OPERY WROCLAWSKIEJ

INFORMACJA I REZERWACJA BILETÓW:

Dział Promocji i Obsługi Widzów tel.: 71 370 88 80; tel./fax: 71 370 88 81

GODZINY PRACY KASY:

Kasa opery, ul. Świdnicka 35, tel. 71 370 88 18
poniedziałek-sobota 12.00-19.00; niedziela 11.00-17.00;
oraz na godzinę przed spektaklem. Przerwa 15.15-15.30

WWW.OPERA.WROCLAW.PL

T. W. KANG I YONG JEAN PARK

KONCERT FORTEPIANOWY



Artyści pochodzą z Korei Południowej. Mieszkają w Japonii. Występują jako duet od dziesięciu lat. Grają utwory kompozytorów europejskich. Wielokrotnie występowali w Tokio. W 2011 r. występi

pili z niemiecką radiową Orkiestrą Symfoniczną NDR z Hannoveru w Warszawie.

T. W. Kang działa na polu wymiany kulturalnej i biznesowej jako przedstawiciel japońskich organizacji i instytucji handlu zagranicznego w Ameryce Północnej, Azji Centralnej i Europie. Był komentatorem telewizji CNN i telewizji japońskiej. Ukończył M.I.T. i Harvard Business Scholl w Bostonie. Jest autorem sześciu książek z dziedziny politologii i biznesu.

Jest także pianistą i dyrygentem. Dyrygował m.in. San Jose Symphony Orchestra i Korean Symphony Orchestra. Gra jako solista i w duecie z Yong Jean Park.

Yong Jean Park ukończyła studia muzyczne w Korei Południowej i w Japonii. Studiowała w High School for Performing Arts i na uniwersytecie Ehwa w Seulu oraz w Musashino College of Music w Japonii. Koncertowała w Korei, Japonii i Europie.

14 września, godz. 18.00. Wstęp wolny!

Klub Muzyki i Literatury, pl. T. Kościuszki 10

LA FARINELLA – ARIE CON BRAVURA

SILESIA SONANS 2013

Koncert ornamentalnej muzyki baroku. W programie znajdują się najbardziej popisowe arie z repertuaru jednego z najsłynniejszych w historii opery śpiewaków – Farinellego, czyli Carla Broschi. Będą to arie oratoryjne i operowe jego brata Riccardo Broschi oraz pierwszego mentora kastrata – Nicola Porpory i jedno z najwybitniejszych przedstawicieli włoskiego baroku Antonio Vivaldiego, Johanna A. Hasse, a także będącego w długoletnim konflikcie z sopranistą Georga F. Haendla. Większość utworów znana jest ze ścieżki dźwiękowej z filmu „Farinelli – ostatni kastrat”. Z arcytrudnym repertuarem pisanym dla najwybitniejszych śpiewaków baroku mierzyć się sopranistka Anna Patrys z towarzyszeniem: Krzysztofa Gotartowskiego – klawesyn oraz kameralnego Zespołu Smyczkowego Classic Modern pod kierownictwem Romana Samostrokova. Artystka regularnie współpracuje z polskimi, włoskimi, niemieckimi i angielskimi specjalistami z zakresu muzyki barokowej. Solistkę z Farinellim łączy wiele rzeczy: zamiłowanie do wokalnejsz ornaentalistyki, potężna 3,5 oktawaowa skala głosu, zawodowa praca na scenie od 15 roku życia, gra na skrzypcach i wielki szacunek do sztuki wokalnejsz.

G. 19.00 – Kościół Łaski (Garnizonowy)

Jelenia Góra ul. 1-go Maja

DI GALITZYANER KLEZMORIM

Zespół tworzą absolwenci

Akademii Muzycznej w Krakowie: Mariola Śpiewak – klarnet, Grzegorz Śpiewak – akordeon, Rafał Seweryniak – kontrabas. Inspiracją dla ich twórczości jest muzyka żydowska. Utwory, z których część stanowi ich własne kompozycje, przedstawiają w ujęciu bardziej „artystycznym” niż folkowym. Przywiązują szczególną wagę do dbałości o dźwięk, precyzji i wysokiego poziomu wykonawczego.

31 sierpnia, godz. 20.30. Bilety: 25/35 zł
Synagoga pod Białym Bocianem, ul. Włodkowska 7



SPOTKANIA

KSIĄŻKI FOTOGRAFICZNE

Spotkanie autorskie towarzyszące wystawie Kostasa Kiriotsisa „Fiction – Non-fiction. Biblioteka obrazów”

G. 18.30 – Galeria Entropia, ul. Rzeźnicza 4. Wstęp wolny!

5 IX CZWARTEK

MYSLOVITZ



Pierwszy koncert jesiennej trasy klubowej, promującej nową płytę „1.577”

G. 19.00 – Centrum Sztuki, Stanisław 100, Jelenia Góra

WYSTAWY

ŁĄSZŁO HARIS

ROZGLĄDAJ SIĘ DOOKOŁA!

Wernisaż fotografii

G. 17.00 – DCF Domek Romański pl. bpa Nankiera 8

ROMAN LIPSKI

MALARSTWO Wernisaż

G. 19.00 – Burgstrasse 27, Instytut Polski – Berlin (do 13.11)

SPOTKANIA

PROJEKT NIEMOŻLIWY

Piny Bausch: uobecnici wspólnie – wykład w ramach Laboratorium Ruchu: poprowadzi Anna Królica

G. 17.00 – Sala nr 13, Imprint ul. Mazowiecka 17. Wstęp wolny!

TADEUSZ HOŁUBOWICZ

Prezentacja autorska książki poetyckiej pt. Refleksje pokoleniowe. Wstęp wolny!

G. 18.00 – KMIŁ pl. Kościuszki 10

6 IX PIĄTEK

KONCERTY

INAUGURACJA SEZONU ARTYSTYCZNEGO

JERZY KOSEK – dyrygent
PIOTR PAŁECCZY – fortepian
Orkiestra Symfoniczna F. S. K. Szymanowski: Uwertura koncertowa; F. Chopin: I koncert fortepian. e – moll op. 11; R. Strauss: Poemat symfoniczny Don Juan
G. 19.00 – Filharmonia Sudecka ul. J. Słowackiego 4, Wałbrzych

POLUZYJNCI

G. 19.00 – Polkowice
Kino, ul. Dąbrowskiego 1

RÓWNOLEGŁE ŻYWOTY

48. Festiwal Wratislavia Cantans
G. 20.00 – Kościół Uniwersytecki, pl. Uniwersytecki 1

SPEKTAKLE

MORALNOŚĆ PANI DULSKIEJ

Premiera prasowa
G. 19.00 Teatr Arka, ul. Mennicza 3

ZNIKAJĄCE SZKOŁY

PREMIERA reż. Paweł Świątek
G. 19.00 – Teatr Dramatyczny pl. Teatralny 1, Wałbrzych

WYSTAWY

MUZEUM PIŁ W ZBIORACH

ZBIGNIEWA PATRALSKIEGO
Kolekcja datowników, które układają się w historię Muzeum od 1919 roku do dziś
G. 12.00 – Muzeum Poczty i Telekomunikacji, ul. Krasieńskiego 1

22 MIĘDZYNARODOWY

WRZESIEŃ - LISTOPAD 2013

DRUM (?) FEST

WWW.DRUMFEST.PL

BILETY:

ticketportal

eBilet.pl

TICKETPRO

eventim

**STEAMROLLER**

Doug Aldrich, Michael Devin
Matt Starr
22.09 Opole

GORDON HASKELL

TRIO Maciej Kocin
8.10 Opole Damian Kurasz

**FUBUKI DAIKO**

Perkusyjne show z wykorzystaniem
tradycyjnych japońskich instrumentów
26.09 Opole, 27.09 Gliwice

**MABASO - Bernard Maseli,**

Michał Barański,
Daniel „Dano” Soltis
10.10 Opole

**KTU****Pat Mastelotto**

Trey Gunn, Kimmo Pohjonen
27.09 Wrocław, 28.09 Opole

CITY BUM BUM

Koncert tradycyjnej
muzyki afrykańskiej
12.10 Opole

**NEAL MORSE**

BAND & MIKE PORTNOY
28.09 Kraków, 29.09 Opole

**HAVANA DREAMS**

Jose Torres
13.10 Opole



JUNGLE FUNK Will Calhoun,
Doug Wimbish, Vinx
1.10 Chorzów, 2.10 Opole

MALLOSTRINGS

Dave Samuels, Anders Astrand
18.10 Katowice, 20.10 Opole



Jonas Reingold
Nick D'Virgilio Randy McStine
3.10 Opole, 4.10 Gliwice



Mark Ford - Recital marimbowy
19.10 Opole



MARK WOOD
EXPERIENCE TRIO
Rewelacyjny skrzypek
rockowy z orkiestrą
symfoniczną
4-5.10 Opole

CARL PALMER'S ELP LEGACY
12.11 Chorzów, 13.11 Wrocław,
14.11 Opole



Cindy Blackman Santana
z projektem „THE TRILOGY”
5.10 Gliwice, 6.10 Opole



Gavin Harrison & 05RIC
15.11 Kraków, 16.11 Opole,
17.11 Wrocław



Warszaty perkusyjne poprowadzą:
Pat Mastelotto, Will Calhoun, Nick D'Virgilio, Cindy Blackman Santana,
Bernard Maseli, Daniel „Dano” Soltis, Janusz Czarnocki,
Jose Torres, Dave Samuels, Anders Astrand, Gavin Harrison

19.10 Ogólnopolski Konkurs Wibrafonowy i Marimbowy,
16.11 Ogólnopolski Konkurs gry na zestawie perkusyjnym





GENESIS CLASSIC RAY WILSON & QUARTET
Koncerty z serii Genesis Classic – Ray Wilson & Quartet przedstawiają największe przeboje Genesis oraz autorskie kompozycje ostatniego wokalisty tej grupy – Raya Wilsona. „Classic Rock Magazin” wyróżnił artystę jako jednego z najwybitniejszych wokalistów w Wielkiej Brytanii. Swoją klasę potwierdził współpracą z zespołem Genesis, kiedy to w 1996 roku zastąpił w roli wokalisty Phila Collinsa. Parę lat temu, Ray Wilson zamieszkał w Polsce. Otrzymał z rąk Prezydenta – Akt Nadania Tytułu Ambasadora Poznania. Artysta jest założycielem Fundacji Raya Wilsona, podejmującej działania z zakresu pomocy młodym ludziom zagrożonym wykluczeniem społecznym. W tym roku Ray Wilson świętuje 20 rocznicę pracy artystycznej odbywając z tej okazji trasę „20 years and more...”
8 września, godz. 20.00
Teatr Zdrojowy, Polanica Zdrój, ul. Parkowa 2



NOWE BRZMIENIE – HEY

HEY – jeden z najważniejszych zespołów polskiej muzyki rockowej oraz nowe i zaskakujące aranżacje przygotowane przez młode dolnośląskie zespoły. Nowe Brzmienie to wyjątkowy na rynku muzycznym projekt w całości produkowany przez Radio Wrocław. Młode, początkujące zespoły mogą zmierzyć się z przebojami największych gwiazd polskiej sceny rockowej. W tym roku laureaci Muzycznej Bitwy (Centrala 57, Fałda Vida, Naczynia Połączone, Strain, Mazari, FairyTaleShow) zaprezentują się szerokiej publiczności wykonując utwory legendarnej grupy HEY. Finałem koncertu będzie koncert zespołu HEY z charyzmatyczną i wyjątkową Katarzyną Nosowską.
7 września, godz. 18.00 – Wyspa Słodowa, Bilety: 40 zł

CAM DEAS

AUDIO_ENTROPIA_015

Cameron Deas, obecnie jeden z najciekawszych brytyjskich gitarzystów młodego pokolenia. Za punkt wyjścia swoich dźwiękowych poszukiwań obrał tradycję amerykańskiego prymitywizmu, swobodnie poruszając się między muzyką komponowaną a wolną improwizacją, wykorzystując bardzo bogatą paletę technik wykonawczych i sposobów preparowania instrumentu. Aktualnie Deas kontynuuje swoje eksperymenty z gitarą dwunostrunową, traktując ją jako swoistą „ramę” dla muzyki elektronicznej. Dźwięki akustycznego instrumentu są bowiem przetwarzane przez syntezy modularny, nabierając zupełnie innych właściwości. Kurator: Paweł Szroniak
21 września, godz. 19.00 – Entropia, ul. Rzeźnicza 4



JERZY OLEK

TRÓJWYMIAR LINII

G. 17.00 – Muzeum Papiernictwa
ul. Kłodzka 42, Duszynki Zdrój

ANTONI WAJDA

XXXVII-LECIE PRACY TWÓRCZEJ – wernisaż

G. 18.00 – Muzeum Miejskie
Wrocławia – Stary Ratusz

URSULA WILK

NI EWYŚLANE LISTY Z PEKINU Prace w technice tuszem na papierze ryżowym.

G. 18.00 – Entropia, ul. Rzeźnicza 4

JAN KANTY PAWLUŚKIEWICZ

VOYAGE – wernisaż malarstwa i spotkanie autorskie

G. 18.00 – Muzeum Ziemi Kłodzkiej, ul. Łukasiewiczowa 4, Kłodzko

PODRÓŻUJĄCA GALERIA

WIĘCEJ ŚWIATŁA!

WAĆŁAW ROPIECKI prezen-tuje Księgę wizerunków osobowości świata sztuki, kultury, i nauki – wernisaż

G. 19.00 – 212! Lifestyle Cafe, 1 p, Sky Tower ul. Powstańców Śl. 95

7 IX SOBOTA

KONCERTY

STABAT MATER

ANTONIO BONONCINI

Uczestnicy 38. Kursu Interpretacji Muzyki Oratoryjnej i Kantatowej oraz Zespół instrumentów dawnych pod dyr. Andrzeja Kosendiaka
G. 16.00, Prochowice, kościół pw. św. J. Chrzyciela; G. 20.00, Legnickie Pole, kościół pw. św. Jadwigi

NOWE BRZMIENIE HEY

Koncert grupy HEY w wykonaniu laureatów Muzycznej Bitwy Radia Wrocław

G. 18.00 – Wyspa Słodowa

LE MYSTÈRE DES VOIX BULGARES

48. Festiwal Wratislavia Cantans
G. 19.00 – Katedra ul. Szewska 10

MICHAŁ DANIEL BĄK

Recital gitary klasycznej
G. 19.00 – Galeria, ul. Czysta 4

SPEKTAKLE

BRZUCHO PREMIERA

Spektakl dla najmłodszych dzieci od 0,5 do 3 lat

G. 17.00 – Wrocławski Teatr Lalek, pl. Teatralny 4

DOM AKTORA wrocławski serial kabaretowy odcinek 2 – PREMIERA

G. 20.00 – Teatr Dramatyczny pl. Teatralny 1, Wałbrzych

ZNIKAJĄCE SZKOŁY

reż. Paweł Świątek
G. 21.00 – Teatr Dramatyczny pl. Teatralny 1, Wałbrzych

WYSTAWY

CZUJ SIĘ JAK U SIEBIE

Małe muzealne reality show
G. 19.00 – Muzeum Współczesne Wr. – Woliery, pl. Strzegomski 2A

SPOTKANIA

SEMINARIUM JOGI Warsz – tat prow. Maciej Wielobób asany, pranajama, medytacja
G. 10-19.30 – Pure Yoga Powstańców Śląskich 58d



ZONE VISEGRAD – KUCHARZ NA OSTRO CZARNA KOMEDIA GARNIZONOWA

Głównym motywem spektaklu nie są manewry na poligonach, ani nietypowe ćwiczenia wojskowe – ale rywalizacja czterech kucharzy: Czecha, Słowaka, Węgry i Polaka. Temat sporu odbiega od realiów politycznych – kucharze walczą o to, który z nich ugotuje lepszą zupę grochówkę. Spektakl groteskowych sytuacji, komedii omyłek, wciągania widzów w interakcje, nawiązujący do dobrej tradycji komedii tj. Pułkownik Kwiatkowski, o dzielnym Wojaku Szweju czy filmu jak Rozpętałem II wojnę światową.

Reżyseria: Józef Markocki. Obsada: Hana Strbova/ Czechy, Simon Pliska/ Czechy, Monika Zaharova/ Słowacja, Marian Lacko/ Słowacja, Zsófia Müller/ Węgry, István Csák/ Węgry, Joanna Zabuska/ Polska, Józef Markocki/ Polska.

Po spektaklu organizatorzy zapraszają na pyszną grochówkę. Wydarzenie jest owocem współpracy Teatru Formy z Zone Vinegard.

21 września, godz. 17.00 – Plac Solny. Wstęp wolny!

THE WOMAN DECOMPOSED

SPEKTAKL GEMY GALIANY ZE STUDIA MATEJKA
Kobieta w „The Woman Decomposed” rozpada się, wciąż na nowo, usiłując odnaleźć swoje miejsce w świecie, miejsce, które jest zarazem miejscem nas wszystkich, przynajmniej częściowo, jako miejsce przynależne całej ludzkości. Samotna w tłumie. Ak – torka samotna wśród widzów. Nie mam nic do ukrycia. Odkrywam siebie i moje pytania przed tłumem widzów. Chcę ujawnić naszą wspólną samotność. Próbuje ją zaakceptować. Gema Galiana

Spektakl inspirowany „Księgą niepokoju Bernarda Soreasa, pomocnika księgowego w Lizbonie” Fernanda Pessoa i „Wilkiem stepowym” Hermana Hesse.

„Świat wyobraźni i rzeczywistość przenikają się. Marzenia i gra stapiają się w jedno. Moim jedynym światem był świat mojej wyobraźni. Nigdy nie przeżyłem romansów tak rzeczywistych, tak pełnych życia i wrzenia krwi, jak te, które miałem z postaciami, które sam stworzyłem”. Fernando Pessoa
AUTORKA/AKTORKA: Gema Galiana REŻYSERIA: Matej Matejka DRAMATURGIA: Anthony Nikolchev SCENOGRAFIA: La Mujer Tranvia WSPÓŁPRACA MUZYCZNA: Ditte Berkeley, Daniel Han Czas trwania: 60”

22-24 września, godz. 19.00

Instytut im. Jerzego Grotowskiego, Rynek-Ratusz 27

JAN JAKUB NALEŻYTY

TRZY RAZY ŁÓŻKO

Komedialna małżeńska, która łączy lekkość stylu i żartu z pytaniami w tonie serio np.:

Co jest lepsze: być piersiami reklamy społecznej czy twarzą wieprzowiny?

Przeplatając – jak w życiu – śmiech z powagą. A wszystko pod jedną kołdrą.

Reżyseria: Piotr Dąbrowski/Wojciech Dąbrowski

Obsada: Małgorzata Kałuzińska, Wojciech Dąbrowski, Mirosław Zarzycki. Głosu użyczyła: Krystyna Czubówna

12 września, godz. 20.00 – Teatr Komedia

Scena Kameralna, pl. Teatralny 4



STREFA ZAGROŻENIA

G. 20.30 – CIA ul. Tęczowa 79/81

SPOTKANIA

SEMINARIUM JOGI

Warsztat z Maciejem Wielobobem (asany, pranajama, medytacja)

G. 9.00-13.30 – Pure Yoga
Powstańców Śląskich 58d

ŚWIĘTO DYLIŻANSU

Impreza plenerowa. Przejazdki dyliżansem pocztowym zaprzężonym w konie oraz gra planszowa.

Ciąg dalszy od g. 14.00 w Muzeum Powozów w Galowicach k. Żurawiny: gry i zabawy, spotkanie z gołębiarzem i jego gołębiami, wykład pt. Koń, pies i gołąb, czyli zwierzęta w służbie człowieka.

Wstęp wolny!

G. od 11-13.00 – Park Południowy, ul. Sydecka

WYCIECZKI

PIESZA 15 KM

Oleśnica/Brzezinka/Oleśnica (prow. Tadeusz Abramowicz, St. Bobowiec – Klub Perpedes)

Godz. 8.20 – Dw. C. PKS, (stan. 5)

X SPACERY

Z PRZEWODNIKIEM

Dzieje Uniwersytetu Wrocławskiego. Plac obok kościoła św. Marii Magdaleny i przejście do Uniwersytetu (opłata za bilet wstępu)

Wycieczkę prowadzą: Joanna Grzegorzczak i Zygmunt Król

G. 10.00 – zbiórka przy fontannie k. kościoła św. Marii Magdaleny

9 IX PONIEDZIAŁEK

KONCERTY

STABAT MATER

ANTONIO BONONCINI

pod dyr. Andrzeja Kosendiaka
G. 19.00, Syców
kościół Apostołów Jana i Piotra

SPEKTAKLE

MORALNOŚĆ

PANI DULSKIEJ² PREMIERA

G. 11.00 – Teatr Arka
ul. Mennicza 3

WYSTAWY

MONIKA LINDNER

OD BŁĘKITU DO CZERWIENI
XL Międzynarodowe Sympozjum – Warsztat Twórczy Kowary 2013 (do 15.10)

G. 13.00 – Galeria Tkacka
Na Jatkach, Stare Janki 19/24

10 IX WTOREK

KONCERTY

STABAT MATER

ANTONIO BONONCINI

W wykonaniu uczestników 38. Kursu Interpretacji Muzyki Oratoryjnej i Kantatowej oraz Zespołu instrumentów dawnych pod dyktando Andrzeja Kosendiaka

G. 17.00, Kościół Opatrzności Bożej, ul. Kazimierza Wielkiego

SOLLIMA & FESTIVAL

CELLO ENSEMBLE

48. Festiwal Wratysłavia Cantans
G. 20.00 – Kościół Uniwersytecki

SCENA KAMERALNA – ul. Świdnicka 28

► **MAYDAY**, reż. Wojciech Pokora

20–22 września 2013 | godz. 19:00

► **DZIECI Z BULLERBYN**, reż. Anna Ilczuk

28–29 września 2013 | godz. 17:00



SCENA IM. J. GRZEGORZEWSKIEGO – ul. Zapolskiej 3

PREMIERA: 4 października 2013 | SPEKTAKLE: 5, 6 października 2013

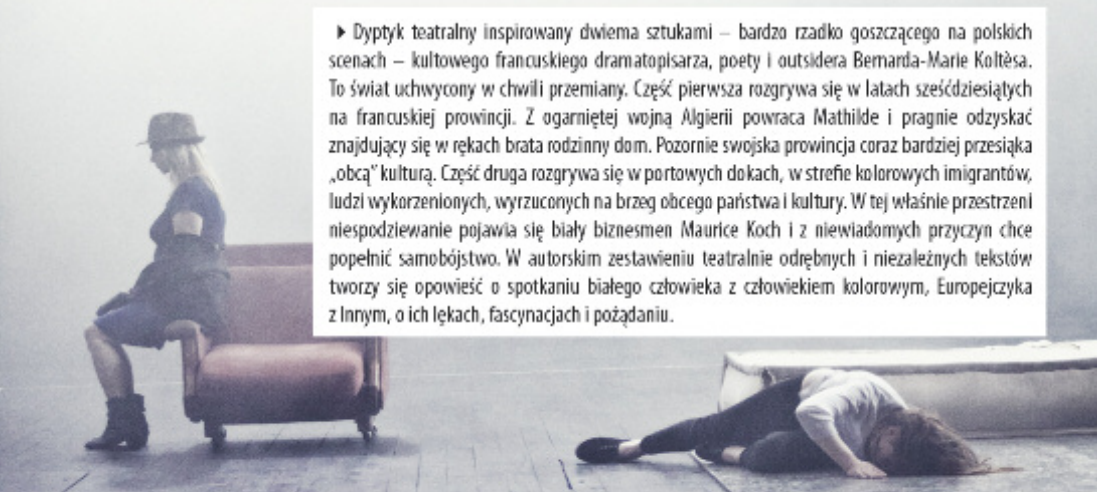
Bernard-Marie Koltès

ZACHODNIE WYBRZEŻE POWRÓT NA PUSTYNIĘ

reż. Michał Borczuch

Obsada: MAŁGORZATA GOROL, AGNIESZKA KWIETNIEWSKA, HALINA RASIAKÓWNA, JOANNA WOŹNICKA, MARTA ZIĘBA, ANDRZEJ KŁAK, MARCIN PEMPUŚ, ADAM SZCZYSZCZAJ, WOJCIECH ZIEMIAŃSKI

► Dyptyk teatralny inspirowany dwiema sztukami – bardzo rzadko goszczącego na polskich scenach – kultowego francuskiego dramaturga, poety i outsidera Bernarda-Marie Koltès. To świat uchwycony w chwili przemiany. Część pierwsza rozgrywa się w latach sześćdziesiątych na francuskiej prowincji. Z ogarniętej wojną Algierii powraca Mathilde i pragnie odzyskać znajdujący się w rękach brata rodzinny dom. Pozornie swojska prowincja coraz bardziej przesiąka „obcą” kulturą. Część druga rozgrywa się w portowych dokach, w strefie kolorowych imigrantów, ludzi wykorzenionych, wyrzuconych na brzeg obcego państwa i kultury. W tej właśnie przestrzeni niespodziewanie pojawia się biały biznesmen Maurice Koch i z niewiadomych przyczyn chce popełnić samobójstwo. W autorskim zestawieniu teatralnie odrębnych i niezależnych tekstów tworzy się opowieść o spotkaniu białego człowieka z człowiekiem kolorowym, Europejczyka z Innym, o ich lękach, fascynacjach i pożądaniu.



Rezerwacja i informacja o biletach: 71 316 07 77–78

♦ WWW.TEATRPOLSKI.WROC.PL



Fot. Karol Jarek

CHARMOLYPI SPEKTAKL

ALEXANDRY KAZAZOU ZE STUDIA MATEJKA
Przedstawienie zbudowane jest z osobistych historii aktorki, wyrażonych poprzez ekspresję ciała.

Tam bowiem, gdzie kończy się możliwość wyrażania za pomocą słowa, rodzi się opowieść wypływająca z cielesności. W niej można odnaleźć brakujące odłamki siebie, dzięki którym możliwe jest wyjście z egzystencjalnego kryzysu, z zerowego punktu istnienia – powrót do siebie, do życia lub śmierci.

To swoista mapa myśli kobiety walczącej z niepewnością, co jest snem, a co niezrozumieniem siebie w rzeczywistości.

24 września, godz. 20.00; 25 września, godz. 19.00

Instytut im. Jerzego Grotowskiego, Rynek-Ratusz 27

Sala Teatru Laboratorium. Bilety: 10 zł



DZIECI Z BULLERBYN

Powieść Astrid Lindgren od pół wieku wygrywa wszystkie plebiscyty na ukochaną książkę dzieciństwa. Od kiedy przetłumaczyła ją na polski Irena Wysocka, na Dzieciach z Bullerbyn wychowało się wiele pokoleń Polaków. Teraz historia o dzieciach z małej szwedzkiej osady, w adaptacji Anny Ilczuk, trafiła na deski Teatru Polskiego.

Adaptacja, reżyseria, reżyseria światła i opracowanie muzyczne Anna Ilczuk. **Obsada:** Lisa Marta Zięba; Brita Dagmara Mrowiec; Anna Sylwia Boroń; Lasse Michał Mrozek; Bosse Andrzej Kłak; Olie Marcin Pempuś

UWAGA: każdorazowo przed spektaklem dzieci wspólnie tworząc scenografię, chętni proszeni są o wcześniejszy kontakt z Działem marketingu i powinni przybyć 45 min. przed rozpoczęciem przedstawienia. Liczba miejsc w grupie scenograficznej jest ograniczona, decyduje kolejność zgłoszeń:

marketing@teatrpolski.wroc.pl

28 i 29 września, godz. 17.00 – Teatr Polski, Scena Kameralna, ul. Świdnicka 28. Dla dzieci w wieku 6–12 lat

Hermiona G. pod przekleństwem zwierzokół Terry'ego Prattchetta

ZNIKAJĄCE SZKOŁY

Reżyser Paweł Świątek podjął problem polskiej edukacji, za punkt wyjścia biorąc nigdy nie napisaną powieść Terry'ego Prattchetta, futurystyczną baśń o procederze znikających uniwersytetów, w który zaangażowany jest lokalny mag. Współczesne dzieci w przyszłości, w której historia nie będzie toczyć się liniowo, a powszechny dostęp do informacji wyprze wiedzę. Cyber nastolatki w nowym społeczeństwie informacyjnym. Niezależne, bez hierarchii pokoleniowej i spuszcziny. Co to oznacza?

Obsada: Sara Celler-Jezińska, Karolina Krawiec, Irena Wójcik, Ewelina Żak, Mirosława Żak

6 września, godz. 19.00 – PREMIERA

7 i 8 września, godz. 18.00, 10 września, godz. 19.00

Scena Kameralna – Teatr Dramatyczny w Wałbrzychu

SPEKTAKLE

CZERWONY KAPTUREK

Tajemnicze Królestwo – Opera dla dzieci

G. 11.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

11 IX ŚRODA

KONCERTY

MOZART

LA BETULIA LIBERATA

48. Festiwal Wratislavia Cantans

G. 19.00 – Katedra ul. Szewska 10

SPEKTAKLE

WESELE FIGARA

Wolfgang A. Mozart

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

12 IX CZWARTEK

KONCERTY

WŁOCHY

WIDZIANE Z PÓŁNOCY

48. Festiwal Wratislavia Cantans

G. 19.00 – Katedra ul. Szewska 10

UNA PIANTA FUORI DI CLIMA

ROŚLINA SPOZA KLIMATU

48. Festiwal Wratislavia Cantans

G. 21.30 – Aula Leopoldina

pl. Uniwersytecki 1

SPEKTAKLE

BRZUCHO Spektakl dla dzieci

od 0,5 do 3 lat

G. 17.30 – Wrocławski Teatr

Lalek, pl. Teatralny 4

TRAVIATA Giuseppe Verdi

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

TRZY RAZY ŁÓŻKO

G. 20.00 – Teatr Komedia,

pl. Teatralny 4

ZNIKAJĄCE SZKOŁY

Godzina 18.00

DOBRE WIADOMOŚCI

Godzina 20.00

DEBATA PO SPEKTAKLACH

prow. Łukasz Drewniak

Godzina 21.45.00 – Teatr Dramatyczny, pl. Teatralny 1, Wałbrzych

WYSTAWY

JULITA MALINOWSKA

Malarstwo – wernisaż

G. 19.00 – Galeria Artrakt

ul. Ofiar Oświęcimskich 1/1

PLENERY ANALOGOWE

Wystawa fotografii

G. 19.00 – Klub Firlej, ul. Grabi-

żyńska 56. Wstęp wolny!

SPOTKANIA

HERBERTIADA

Mottem spotkania będzie

dwuwiersz z Przesłania Pa-

na Cogito Zb. Herberta:

...ocalałeś nie po to aby żyć

masz mało czasu trzeba dać

świadcetwo... Prow: Anna Pa-

ciołek i Wiesława Kucięba.

Wiersze Patrona oraz własne

prezentować będą członkowie

Koła Literatów Polskich im. Zb.

Herberta w Lublinie Oddział

we Wrocławiu.

W części muzycznej wystąpi

ZBIGNIEW CIESIELSKI

Wstęp wolny!

G. 18.00 – KMil, pl. Kościuszki 10



ZUZANNA I STARCY

reżyseria: Leszek Mądzik

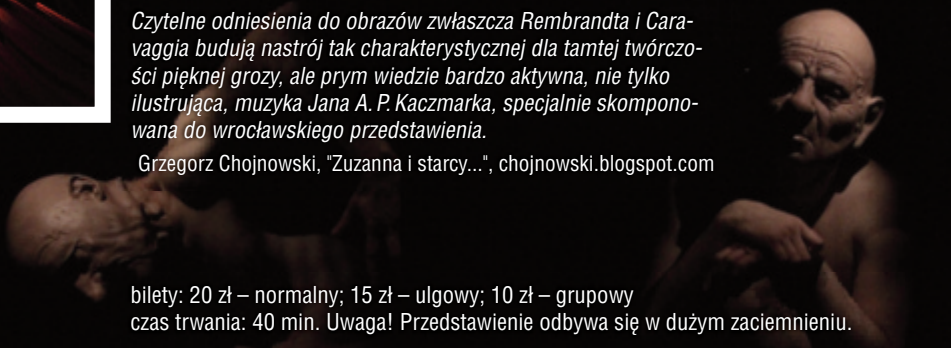
20, 21, 22 września, godz. 19.00
Teatr Polski – Scena na Świebodzkim
pl.Orląt Lwowskich 20c



fol. Magdalena Franczuk

Czytelne odniesienia do obrazów zwłaszcza Rembrandta i Caravaggia budują nastrój tak charakterystycznej dla tamtej twórczości pięknej grozy, ale prym wiedzie bardzo aktywna, nie tylko ilustrująca, muzyka Jana A. P. Kaczmarka, specjalnie skomponowana do wrocławskiego przedstawienia.

Grzegorz Chojnowski, "Zuzanna i starcy...", chojnowski.blogspot.com



bilety: 20 zł – normalny; 15 zł – ulgowy; 10 zł – grupowy
czas trwania: 40 min. Uwaga! Przedstawienie odbywa się w dużym zaciemnieniu.

OSĄD

reż. Jerzy Kalina / Paweł Passini
/ Leszek Mądzik

27, 28, 29 września, godz. 19.00
Teatr Polski – Scena na Świebodzkim
pl.Orląt Lwowskich 20c

Trzej polscy artyści zaproponowali również trzy odmienne interpretacje „Sądu Ostatecznego” Memlinga. Kalina przywołał na świadka historię kultury, Passini odnalazł eschatologię w życiu codziennym, Mądzik zbudował przesłanie uniwersalne. (...) Wrocławski Teatr Pantomimy potwierdził sens swego istnienia, a performerzy dowiedli mistrzostwa swej sztuki i wszechstronności.

Mirosław Kocur, „Pantomima się sądzi”, TEATR

bilety: 30 zł – normalny; 20 zł – ulgowy; 15 zł – grupowy
czas trwania: 110 min. (dwie przerwy)



fol. B. Sowa

sprzedaż i rezerwacja biletów: Kasy Teatru Polskiego, tel. 71-316 07 77 – 78, bilety@teatrpolski.wroc.pl



WROCŁAWSKI TEATR PANTOMIMY im. Henryka Tomaszewskiego
www.pantomima.wroc.pl al. Dębowa 16, tel. 71 337-21-04



DZIEŃ JEST ZA KRÓTKI

Wystawa poświęcona jest autobiograficznym relacjom w najnowszej sztuce polskiej. Zaproszeni artyści opowiadają własne historie. Są to historie z życia wzięte, w których narracja zazwyczaj jest snuta w pierwszej osobie. Napięcie pomiędzy figurą autora, a podmiotem dzieła z jednej strony, a z drugiej – pomiędzy fikcją a prawdą przedstawienia tworzy oś tej wystawy.

Na wystawie zostaną zaprezentowane prace wielu znanych i cenionych artystów: Azorro, Basia Bańda, Wojciech Bąkowski, Agata Bogacka, Monika Drożyńska, Pola Dwurnik, Aneta Grzeszykowska, Elżbieta Jabłońska, Zuzanna Janin, Łukasz Jastrubczak, Katarzyna Józefowicz, Katarzyna Kozyna, Robert Kuśmirowski, Maess, Cecylia Malik, Malwina Niespodziewana, Hanna Nowicka, Joanna Pawlik, Joanna Rajkowska, Wilhelm Sasnal, Maciej Sierficzek, Janek Simon, Mariusz Tarkawian, Zorka Wollny, Ewa Zarzycka, Erwina Ziolkowska, Artur Żmijewski.

Wystawa skupi się na wybranych przykładach dokumentu osobistego. Pokaże wyraziste zastosowania pierwszoosobowej narracji, by zastanowić się dlaczego i w jakim celu artyści współcześni tak często bazują na własnej autobiografii, ujawniają siebie jako narratora opowieści.

Kurator: Magdalena Ujma

Wernisaż 13 września br. (do 21.10)

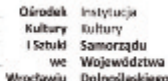
**Muzeum Współczesne Wrocław
pl. Strzegomski 2a**



Pola Dwurnik, *Egzamin u Artura*



Dyrektor: Piotr Borkowski
www.okis.pl, okis@okis.pl



Rynek-Ratusz 24, 50-101 Wrocław
tel.: 71 344 28 64; fax: 71 344 28 65



Dolnośląskie Centrum
Informacji Kulturalnej
Biuro Kultury i Sztuki we Wrocławiu

zaprasza pon.-pt., w godz. 9.00-17.00
tel. 71 342 22 91
www.dcik.pl; cik@okis.pl



LÁSZLÓ HARIS ROZGLĄDAJ SIĘ DOOKOŁA!

Urodził się w Budapeszcie. Fotografii interesował się już w dzieciństwie. Jako 13-letni chłopak robił zdjęcia podczas węgierskiej rewolucji. Jego reportaż z 2 listopada 1956 r., przez wiele lat ukrywany, ujrzał światło dzienne w 50. rocznicę wybuchu rewolucji. Historyczne fotografie zostały pokazane najpierw w Budapeszcie, a później m.in. w Waszyngtonie i Wiedniu. Na wystawie zaprezentowane zostaną wielkoformatowe fotografie – panoramy. Prace powstawały w latach 2008-2013 na Węgrzech i w Rumunii (Transylwania). Artysta oprócz fotografii artystycznej tworzy też zdjęcia na potrzeby czasopism oraz jest autorem plakatów. Jego prace znajdują się m.in. w zbiorach Narodowej Galerii Węgier w Budapeszcie, Węgierskim Muzeum Fotografii, Galerii Umwelt w Stuttgarcie i Galerii Morawskiej w Brnie.

Wernisaż 5 września, godz. 17.00. Wystawa czynna do 26 października br.

Dolnośląskie Centrum Fotografii „Domek Romański”, pl. bpa Nankiera 8

KOSTAS KIRITSIS FICTION / NON-FICTION

Kostas Kiritsis Ur. w 1962 roku w Szczecinie. Mieszka w Nowym Jorku. W latach 1980–1986 studiował na Politechnice Szczecińskiej, a w latach 1992–1995 w School of Visual Arts w Nowym Jorku. Oprócz pracy artystycznej zajmuje się edukacją w dziedzinie fotografii, prowadząc zajęcia warsztatowe dla dzieci, młodzieży i studentów, także w macierzystej School of Visual Arts. Artysta posługuje się fotografią, głównym motywem i najbardziej znaczącą formą swoich prac uczynił książkę – symbol odchodzącej epoki. Ze swoich fotografii tworzy unikatowe książki, które stanowią rekwizyt dla tej formy przekazu; są hołdem składanym jej przez obraz. Zestaw prac tworzących wystawę sięga do symboliki wszystkich trzech form tego szczególnego przedmiotu, jakim jest książka: księgi, książki i książeczki. Wielkie księgi, o rozmiarach przekraczających wzrost człowieka, do których wnętrza można wejść, spacerując między kartami – to niezwykle doświadczanie dla widza. W ramach ekspozycji są też obecne małe książeczki, zamknięte w podświetlonych pojemnikach-szkatułkach. Ich zawartość ukazuje osobistą małą apokalipsę kogoś, kto chodząc po ulicach tętniącego życiem ogromnego miasta myśli o tym, że to wszystko, co dzieje się teraz, właśnie miją i wkrótce nie będzie po tym już nawet śladu...



Wernisaż 3 września, godz. 17.00 (do 10.10) – Arsenál Miejski, ul. Cieszyńskiego 9

Spotkanie 3 września, godz. 18.30 – Galeria Entropia, ul. Rzeźnicza 4

odra

We wrześniowym numerze ODRY: • Rozmowy z Leszkiem Balcerowiczem i Jurijem Andruchowiczem • Sieradzki o Mroźku • Niemcy przed wyborami • Chmielewski: Akademia nienawiści • Stanisław Obirek • Tomasz Białkowski: Powróż • Nożak, Muszer i Kwiatkowski – wiersze • Brakoniecki • Autobiografia Kuby Rozpruwacza • Hartwich o WRO • Głośne wystawy we Wrocławiu i Krakowie.

muzyczna inauguracja sezonu artystycznego

2013/2014 Polkowice

poluzjanci

6 września, godz. 19.00 - Kino

Po co komu teatr?

IV Jesienne Spotkania Teatralne

Adam **Dzieciniak**

Katarzyna **Groniec**

Adam **Ferency**

Lech **Dyblik**

Aleksiej **Siemieniszczew**

Michał **Janicki**

Październik 2013
Polkowice

Kino, ul. Dąbrowskiego 1

Ewelina **Niewiadowska**

Roman **Kotakowski**

Jan **Peszek**

Bartosz **Peszek**

Po co
komu
teatr?

www.pca.pl

www.pocokomuteatr.pl



W KRĘGU **CULTUR** VIII MIEDZIOWE SPOTKANIA Z... Kulturą Portugalską

Polkowice, październik - listopad 2013

WWW.MIEDZIOWESPOTKANIA.PL

SPEKTAKLE
WYSTAWY
SPOTKANIA

KONCERTY FADO
KINO
KUCHNIA PORTUGALSKA



ul. Skalników 4, 59-101 Polkowice
tel. 76 746 88 10, fax: 76 746 88 11

e-mail: poczta@pca.pl

www.pca.pl



1948
2013

MUZEUM NARODOWE
WE WROCŁAWIU

środa–piątek: 10.00–17.00

sobota: 10.00–18.00

niedziela: 10.00–17.00

ostatni wtorek miesiąca: 10.00–17.00

pl. Powstańców Warszawy 5, Wrocław

www.mn.wroclaw.pl

EKSPOZYCJE STAŁE

SZTUKA ŚLĄSKA XII–XVI w.



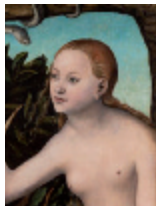
Jedna z najcenniejszych kolekcji sztuki średniowiecznej w tej części Europy. Jej ozdobą są: dwunastowieczny romański tympanon z opactwa benedyktyńskiego na Olbinie, nagrobki śląskich książąt z dynastii Piastów i wykonana ze złoczonego srebra herma relikwiarzowa świętej Doroty.

SZTUKA ŚLĄSKA XVI–XIX w.



Znakomite przykłady malarstwa, rzeźby i rzemiosła artystycznego z okresu od renesansu po klasycyzm. Na szczególną uwagę zasługują: obrazy wybitnego malarza barokowego Michaela Willmanna zwanego „śląskim Rembrandtem” oraz praca światowej sławy manierysty Bartholomaeusa Sprangera.

SZTUKA EUROPEJSKA XV–XX w.



Brueghel, Bronzino, Rosselli, Cranach, Zurbaren i Kandinsky – to tylko niektórzy z wybitnych artystów pokazywanych na tej wystawie. W sumie wystawiono ponad 200 obrazów powstałych od renesansu po 1. połowę XX wieku oraz przykłady rzeźby. W korytarzu, w sąsiedztwie sal wystawienniczych, prezentowane są zbiory rzemiosła artystycznego.

SZTUKA POLSKA XVII–XIX w.



wystawa nieczynna
do końca
listopada 2013

POLSKA SZTUKA WSPÓŁCZESNA



Oryginalne wnętrza dawnego strychu Muzeum to miejsce prezentacji największej w kraju kolekcji polskiej sztuki współczesnej. Ekspozycję rozpoczynają dzieła Makowskiego, Witkacego, Stażewskiego, a kończą prace Kozyry, Bałki i Althamera. Ozdobą nowej galerii jest unikalny w świecie zbiór dzieł Magdaleny Abakanowicz.

SZTUKA WSCHODU

Sztuka w służbie samurajów

Uzbrojenie to, po przedmiotach zdobionych laką, drugi co do wielkości zbiór w japońskiej kolekcji wrocławskiego muzeum. Obejmuje ponad 120 obiektów, z których większość powstała w okresie Edo (1600–1868). Na wystawie pokazane zostaną zbroje, miecze, muszkiety oraz przedmioty używane przez samurajów w życiu codziennym i przy specjalnych okazjach.



ODDZIAŁY MUZEUM NARODOWEGO we Wrocławiu

MUZEUM ETNOGRAFICZNE

DOLNOŚLĄSKA PAMIĘĆ, KULTURA, TOŻSAMOŚĆ

Wystawa pokazuje historię regionu, burzliwe procesy społeczne i narodowościowe z perspektywy losów ludzkich. Podejmuje problem etnologii dolnośląskiej – konfrontację kultur tych terenów przed II wojną i po 1945 r. Z zestawu licznych zabytków i fotografii ilustrujących sztukę, rzemiosło, wyposażenie mieszkań, rolnictwo, transport i komunikację wyłania się obraz XIX-wiecznej wsi, pozostającej w bliskich związkach z miastem i otwartej na europejskie dziedzictwo kulturowe. Współczesne dzieje regionu dopowiadają projekcje filmowe, dokumenty, fotografie oraz sprzęty przywiezione przez powojennych osadników.

PANORAMA RACŁAWICKA

DZIEŁO J. STYKI I W. KOSSAKA

z lat 1893–1894 upamiętniające 100. rocznicę insurekcji kościuszkowskiej, udośćnionę we Wrocławiu w 1985 r. w specjalnie skonstruowanej do tych celów rotundzie. Wielkie malowidło w formie hiperboloidy dzięki zastosowaniu szczególnych zabiegów malarskich (specjalna perspektywa) i technicznych (oświetlenie, sztuczny teren) przenosi widza w inną rzeczywistość i czas.

wtorek–niedziela 10.00–16.00

ul. Traugutta 111/ 113, Wrocław

www.muzeumetnograficzne.pl

codziennie 09.00–17.00

ul. Purkyniego 11, Wrocław

www.panoramaracławicka.pl



Dyrektor
Mariusz Hermansdorfer
zaprasza

WRZESIEŃ

2013

WYSTAWY CZASOWE



REFLEKSY I REFLEKSJE Czesław Zuber

16 września – 3 listopada 2013

Niezwykłe barwne, pełne ekspresji rzeźby szklane Czesława Zubera – jednego z najważniejszych na świecie współczesnych artystów-szklarzy – można będzie oglądać w Muzeum Narodowym we Wrocławiu. Zaprezentowanych zostanie 25 szklanych obiektów oraz bogata dokumentacja fotograficzna.



BOKIEM NA WSKROŚ. Wiktor Gajda - malarstwo, rzeźba, rysunek

2 - 29 września 2013

„Kornik zjadł mi wykałaczkę”, „Nie krzycz”, „Izadora Dunkan w pozie ostatecznej” – to niektóre z rzeźb Wiktora Gajdy, które pokazane zostaną na tej wystawie. W sumie wystawionych zostanie 19 prac rzeźbiarskich, kilka obrazów i kilkanaście rysunków.



KOLEKCJA 2013

– wystawa prezentująca dzieła sztuki zakupione w 2013 r.

1 sierpnia – 29 września 2013

Wśród muzealnych zakupów znalazła się rzeźba Pawła Althamera zatytułowana „Bärbel”, niezwykle cenne szkła barokowe i empiryczne oraz naczynia porcelanowe pochodzące z wytwórni w Miśni, Berlinie, Moabie i w Wałbrzychu.

Zakup dzieł sztuki sfinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego.



ORĘŻ EUROPEJSKI

26 czerwca – 29 września 2013

To pierwsza całościowa prezentacja bogatej kolekcji dawnego oręża ze zbiorów Muzeum Narodowego we Wrocławiu. Pokazanych zostało około 500 zabytków powstałych od wczesnego średniowiecza do końca XIX wieku.

MUZEUM ETNOGRAFICZNE

Szewskie pasje

6 września - 3 listopada 2013

Wystawa złożona z dwóch części, z których jedna poświęcona jest szewstwu i cholewkarstwu oraz historii tych rzemiosł na Dolnym Śląsku, druga prezentuje twórczość wrocławskiego szewca i rzeźbiarza Zygmunta Trąbaczynskiego.



EUROPEJSKIE DNI DZIEDZICTWA W POLSCE

7–15 września 2013 | PROGRAM: Dolny Śląsk

BIELAWA – Placówka Muzealna, **UL. PIASTOWSKA 19 B**
| 7 IX • G. 17.00 „Gerhart Hauptmann w Polsce 1945–1946. Zapomniana biografia” – wykład | 8 IX • G. 17.00 „Wydawcy i drukarze w Bielawie przed rokiem 1945” – wykład.

| 13 IX • G. 16.30 Spotkanie z reżyserem Robertem Stando połączone z pokazem jego filmów | 14–15 IX • G. 10–18.00 „Rękodzieło wczoraj i dziś – kiermasz.”

BIERUTÓW – Dom Ziemi Bierutowskiej
UL. PRZYJACIÓŁ ŻOŁNIERZA 14 A | 14 IX • G. 16–18.00 Wystawy: „Osiągnięcia techniczne”, „Historia oleśnicko-bierutowskiego rodu Podiebradów” | 15 IX • G. 15–18.00 Konkurs dla dzieci i młodzieży „Moja mała ojczyzna” | 15 IX • G. 15–19.00 Warsztaty umiejętności: muzykowanie, pieczenie chleba... | 15 IX • G. 17–19.00 Panel dyskusyjny „Nie od razu Bierutów zbudowano”.

BOLESŁAWIEC – Muzeum Ceramiki, **UL. KUTUZOWA 14**
| 14 IX • G. 16.00 „Ocalić od zapomnienia – sybiry” spotkanie

BOLKÓW – Muzeum Zamek, **UL. ZAMKOWA 1**

| 14 IX • G. 12.00–18.00 | 15 IX • G. 11.00–13.00

XVII-wieczny piknik historyczny.

BUKOWIEC – Założenie Folwarczno-Pałacowe,
UL. ROBOTNICZA | 7 IX • G. 10–15.00 Warsztaty fotograficzne pt. „Magia Ogrodów” (dla dzieci i młodzieży), koncert (godz. 16.00) | 8 IX • G. 11–13.00, 13–15.00 Warsztaty pt. „Magia Ogrodów” | 14 IX • G. 10–15.00 Warsztaty archeologiczne (dzieci i młodzież), występ klauna Rufi Rafi, warsztaty bębniarskie (dzieci i młodzież) koncert grupy TIRIBA

| 7, 8, 14, 15 IX • G. 10–18.00 Wystawy: „Dolina Pałaców i Ogrodów”, „Reden – wspólne dziedzictwo”, „Dolina Pałaców i Ogrodów Kotliny Jeleniogórskiej Pomnikiem Historii”, wystawa makiet zamków i pałaców Kotliny Jeleniogórskiej.

BYSTRZYCA KŁODZKA – Muzeum Filumenistyczne,
MAŁY RYNEK 1 | 12 IX • G. 11.00 „Nie od razu zapalniczkę zbudowano. Historia ujarzmania ognia” – prelekcja i zajęcia warsztatowe dla uczniów szkół podstawowych.

DOBROSZYCE Zamek/Pałac, **UL. WOJSKA POLSKIEGO 25**
| 7–8 IX • G. 12–17.00 Zwiedzanie, jarmark produktów lokalnych, występy zespołów ludowych, gry i zabawy dla dzieci.

DUSZNIKI ŹDRÓJ – Dworek im. Fryderyka Chopina,
UL. ZIELONA 11 | 15 IX • G. 15.00 Prezentacja historii pobytu Chopina, idei i historii Festiwalu Chopinowskich, przeplata na utworami kompozytora w wyk. młodych wirtuozów.

DZIERŻONIÓW – Muzeum Miejskie, **UL. ŚWIDNICKA 30**
| 14 IX • G. 11–15.00 Wystawa radiodiodniorków Dora, wykłady i prelekcje | 15 IX • G. 15.00 Grupy etniczno-religijne zamieszkujące dawny Dzierżonów – gra historyczno-terenowa.

GŁOGÓW – Muzeum Archeologiczno-Historyczne, Zamek Książąt Głogowskich, **UL. BRAMA BRZOSTOWSKA 1**

| 7 IX • G. 12.00 Spotkanie na wystawie „Powstanie styczniowe – nasza tożsamość narodowa” | 7 IX • G. 15.00 „Od krycia archeologiczne a współczesny obraz Głogowa”.

| 8 IX • G. 15.00–17.00 „Jak to z Polską bywało” – quiz historyczny, działania plastyczne, zabawy, happening.

GRODZISZCZE – Zespół Pałacowo-Parkowy Fundacji Krzyżowa, **KRZYŻOWA 7** | 7–8 IX • G. 12.00, 14.00, 16.00 „Nie od razu Krzyżową zbudowano – Zespół Pałacowo-Parkowy w Krzyżowej 1946–1989–1998 i dziś” oprowadzanie.

JAWOR – Muzeum Regionalne, **UL. KLASZTORNA 6**

| 7 IX • G. 15.00 „Jawor 1945–1948. Początek nowego rozdziału” – początki administracji polskiej w Jaworze, osadnictwo, formowanie się samorządu miejskiego i powiatowego. Gospodarka i kultura czasów pionierskich – wykład multimedialny **GIMNAZJUM NR 1 W JAWORZE, UL. MONIUSZKI 4**
| 9 IX • G. 8–15.00 „Nie od razu Polskę zbudowano – dzieło przeszłych pokoleń” – wystawa.

JAWORZYNA ŚLĄSKA – Muzeum Przemysłu i Kolejnictwa na Śląsku, **UL. TOWAROWA 4** | 7 IX • G. 15–18.00 „Rola kolei w przesiedleniach po II wojnie światowej” – wystawa.

JELEŃ GÓRA – Muzeum Przyrodnicze, **UL. CIEPLICKA** (klasztor pocysterski) | 14–15 IX • G. 12–16.00 Biblioteka i zbiory Schaffgotschów, historia Muzeum Przyrodniczego w Cieplicach – wykład, zwiedzanie z przewodnikiem.

JELEŃ GÓRA-JAGNIĄTKÓW – Muzeum Miejskie „Dom Gerharta Hauptmanna”, **UL. MICHAŁOWICKA 32**
| 7 IX • G. 12.00 „Miasto i jego obywatele: Görlitz i Zgorzelec 1945–1989” – otwarcie wystawy, prelekcja „Procesy migracyjne w kontekście aktualnych wyzwań społeczno-politycznych” | 14 IX • G. 12.00 „Gerhart Hauptmann i śląscy nobliści” – prezentacja publikacji, wykład.

KARPACZ – Muzeum Sportu i Turystyki, **UL. KOPERNIKA 2**
| 7 IX • G. 17.00 „Miasto Karpacz w latach 1990–1998, zmiany ustrojowe i gospodarce” – prelekcja.

KŁODZKO – Muzeum Ziemi Kłodzkiej, **UL. ŁUKASIEWICZA 4**
| 12 IX • G. 17.00 Spotkanie z reżyserem Robertem Stando, pokaz filmów, w tym „Miasto, które może zginąć”

KUDOWA ŹDRÓJ – Muzeum Kultury Ludowej Pogórza Sudeckiego, **UL. PSTRAŻNA 14** | 7 IX • G. 14–16.00 „Pierwsze powojenne dni, lata we wspomnieniach mieszkańców Kudowy Źdroju” – rozmowa historyka ze słuchaczami.

LUDWIKOWICE KŁODZKIE – Biblioteka w Centrum Kultury, **UL. FABRYCZNA 2** | 13 IX • G. 10.00 „Ja i moja rodzina” – spotkanie młodzieży szkolnej z seniorami.

ŁOMNICA – Pałac i Folwark, **UL. KARPNIKA 3**

| 7, 8, 14, 15 IX • G. 10–19.00 Na tyłach Dworu – wystawa.

MYSŁAKOWICE – GOK, **UL. DASZYŃSKIEGO 29**

| 7 IX • G. 10–16.00 „Mysłakowice – moja mała ojczyzna” – prelekcja połączona z wystawą.

NIEMCZA – Ośrodek Kultury, **RYNEK 32** | 15 IX • G. 11–14.00 „Ważne daty w historii miasta”, „Niemcza. Przekrój stylów architektury na przestrzeni wieków”, „Koniec czy początek. Niemcza po 1945 r.” prelekcje, wystawa, zwiedzanie.

Nie od razu Polskę zbudowano

www.edd.nid.pl | www.mn.wroclaw.pl | www.muzeumetnograficzne.pl

NOWA RUDA – Dom – Muzeum prof. Josepha Wittiga, **UL. SKŁUPIECKA 42** | **14 IX • G. 15.00** „Jak w Nowej Rudzie Polskę budowano”: „Początki państwowości polskiej w Nowej Rudzie” – wykład, „Pierwsi mieszkańcy Nowej Rudy po wojnie” – wystawa, wręczenie nagród w konkursie Skład nasz ród.

OBORNIKI ŚLĄSKIE – Ośrodek Kultury, **UL. DWORCOWA 26** | **6 IX • G. 11.00** Wspomnienia pierwszych osadników w Obornikach Śląskich z roku 1945 – spotkanie.

PIECHOWICE – Huta Szkła Julia, **UL. ŻYMIERSKIEGO 73** | **7, 14 IX • G. 12.30, 16.15** Pokazy filmu | **8, 15 IX • G. 12.30** Spotkanie z emerytowanymi pracownikami | **7, 8, 14, 15 IX** Pokazy sztuki hutniczej i ręcznego szlifowania szkła, wystawa archiwalnych fotografii (w godzinach zwiedzania).

POLANICA-ZDRÓJ – MBP, **UL. WOJSKA POLSKIEGO 23** | **14 IX • G. 17.00** „Działalność Józefa i Alojzego Miłków w Polanicy-Zdroju” – wykład, „Powojenna Polanica-Zdrój ze zbiorów fotogr. Zbigniewa Franczukowskiego” – wernisaż.

SYCÓW – Muzeum Regionalne, **PL. WOLNOŚCI 7** | **7 IX • G. 11.00** „W tyglu wielokulturowej przeszłości Sycowa – migracje mieszkańców na przełomie lat 1945/1946” – otwarcie wystawy. LO im. TADEUSZA KOŚCIUSZKI, **UL. KOŚCIELNA 12** | **13 IX • G. 10.00** „Nie od razu Syców zbudowano – ludzie, ich praca i dzieła” – Międzyszkolna Konferencja Historyczna. **RYNEK – PL. WOLNOŚCI** | **15 IX • G. 14.00** IV Sycowski Jarmark Regionalny.

SZYMANÓW – Świetlica, **UL. LIPOWA 1** | **7 IX • G. 15–20.00** Wystawa prac uczniów szkół gminy Wisznia Mała oraz wystawa fotograficzna.

ŚWIERZAWA – Wieża widokowa w Podgórkach, **UL. ZŁOTORYJSKA 25** | **14 IX • G. 16–24.00** „Biała dama na wieży widokowej w Podgórkach” – cykl spotkań. KOŚCIÓŁ św. Jana Chrzyciela i św. Katarzyny Aleksandryjskiej | **15 IX • G. 12–18.00** Drzwi Otwarte kościoła, wystawa.

ŚWIĘTA KATARZYNA – GCK, **UL. GŁÓWNA 82** | **9 IX • G. 13.00** Spotkanie z gminnym kronikarzem. | **9 IX • G. 13–18.00** | **10–15 IX • G. 16–20.00** „Swoi i obcy na przestrzeni czasu” – wystawy, prezentacje.

WROCŁAW:

CENTRUM KULTURY ZAMEK, PL. ŚWIĘTOJAŃSKI 1 | **14 IX • G. 10–18.00** „Nie od razu Wrocław zbudowano – nowoczesne osiedle WUWA” – wystawa.

DWORZEC GŁÓWNY PKP, PERON 6 | **8 IX • G. 11–17.00** Wystawa taboru kolejowego i panel dyskusyjny o godz. 13.00

HOŁOWNIK PAROWY NADBÓR, UL. WYBRZEŻE WYSPIAŃSKIEGO 27 | **14 IX • G. 10–15.00** „Odra w czasach Nadbora – Polacy na drogach śródlądowych. Polska wynalazczość” – wystawa, oprowadzanie • **G. 14.00** prezentacja multimedialna | **15 IX • G. 11–16.00** Program z 14 września poszerzony o warsztaty • **G. 14.00** Prelekcja.

MUZEUM ETNOGRAFICZNE, UL. R. TRAUGUTTA 111/113 | **7 IX • G. 10–16.00** Udostępnienie wystawy „Szewskie pasje” | **14 IX • G. 15.30** „Moja prawostawna tożsamość w moim wielokulturowym mieście” – prezentacja multimedialna, występ zespołu Szołucha.

MUZEUM NARODOWE, PL. POWSTAŃCÓW WARSZAWY 5 | **7 IX • G. 12.00** „Eugeniusz Geppert i edukacja plastyczna w powojennym Wrocławiu” – wykład | **8 IX • G. 12.00** „Ceramika i szkło na Śląsku po 1945 roku” – wykład; „Opowieść o księżetach śląskich” – wykład (rezerwacja miejsc). | **14 IX • G. 12.00** „Polscy artyści we Wrocławiu w dwudziestolecie międzywojennym” – wykład | **15 IX • G. 12.00** „Mądrony kresowe na Śląsku” – wykład | **15 IX • G. 14.00** „Stracone i ocalone. Dolnośląskie dwory i pałace” – wykład. **MUZEUM POCZTY I TELEKOMUNIKACJI, UL. ZYGMUNTA KRASIŃSKIEGO 1** | **7–15 września** (w godzinach zwiedzania) „Pokochałem tę miejscowość... Początki polskiej Poczty w powojennym Wrocławiu” – wystawa.

KATEDRA WROCŁAWSKA | **7 IX • G. 11.00** „Nie od razu katedrę zbudowano” – wycieczka tematyczna.

RYNEK WROCŁAWSKI | **14 IX • G. 11.00** „Od placu targowego do salonu miasta” – wycieczka tematyczna.

POLSKIE RADIO WROCŁAW, AL. KARKONOSKA 10 | **7 IX • G. 10.00** Zwiedzanie.

POMNIK ZEŚLAŃCÓW SYBIRU, PL. STRZELECKI Kaplica Ześlancew Sybiru w Bazylice Mniejszej (Kościół Garnizonowy pw. św. Elżbiety) | **7–15 IX** Zwiedzanie.

TELEWIZJA POLSKA S. A., AL. KARKONOSKA 8 | **7, 8, 14, 15 IX • G. 10.00, 12.00, 14.00** Zwiedzanie, próby kamerowe.

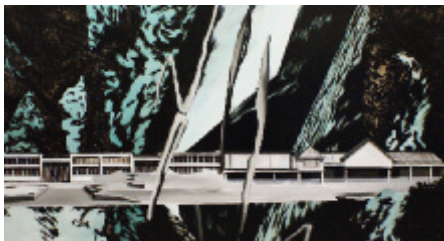
MUZEUM RADIA WROCŁAW, AL. KARKONOSKA 10 | **7–8 IX • G. 10–15.00** Wysłuchanie unikalnych nagrań z wydarzeń historycznych z lat 1946–2013.

SALA PARAFIALNA na Księżu Małym, UL. ŚWIĄTNICKA 32 | **14–15 IX • G. 10–16.00** Wystawa zdjęć i materiałów historycznych dokumentujących przeszłość Ziemi Księskiej.

GIMNAZJUM NR 14 IM. H. KOŁŁĄTAJA, UL. KOŁŁĄTAJA 1–6 | **14 IX • G. 9–13.00** „Przyszliśmy z różnych stron, kroczymy wspólną drogą” – finał ogólnoszkolnego projektu „Wrocław wczoraj i dziś” – wernisaż wystawy.

MPWIK, UL. NA GROBLI 14/16 **ELIMINACJE • G. 10.00** | **7 IX** gimnazja | **8 IX** licea **FINAŁ • G. 11.00** | **14 IX** gimnazja | **15 IX** licea „Nie od razu wodociągi zbudowano” – olimpiada historyczna.

ZIĘBICE Muzeum Sprzętu Gosp. Dom., **RYNEK–RATUSZ 44** | **14 IX • G. 17.00** Powołanie Klubu Ziębickiego Pioniera **ZŁOTY STOK** – Podziemna Trasa Turystyczna Kopalni Złota, **UL. ZŁOTA 7** | **7, 8, 14, 15 IX • G. 10.00, 13.00** Zwiedzanie. **PARK TECHNIKI, UL. ZŁOTA 2** | **7, 8, 14, 15 IX • G. 10.30, 13.00** Wstęp do repliki średniowiecznej osady górniczej.



ROMAN LIPSKI MALARSTWO

Rozpoczynając sezon jesienny Instytut Polski w Berlinie prezentuje najnowsze, powstałe w ciągu zaledwie ostatniego miesiąca obrazy Romana Lipskiego, polskiego artysty mieszkającego na stałe w stolicy Niemiec. W odróżnieniu od wcześniejszych prac, przypominających surrealistyczne i nieco sennie pejzaże z elementami architektonicznymi, nawiązujące do twórczości E. Hoppera, nowe dzieła zaskakują chłodną gamą kolorystyczną i odmienną tematyką. Odrealnione krajobrazy coraz bardziej zmiernają w stronę abstrakcji. Architektoniczne elementy zostają zredukowane do minimum i pojawiają się tym razem w postaci prostych linii i podziałów. Niemniej jednak zachwycają szczególnym, melancholijnym pięknem i siłą ekspresji.

Roman Lipski mieszka i tworzy w Berlinie od 1989 roku. Nadal mało rozpoznawalny w Polsce, może pochwalić się licznymi wystawami w wielu prestiżowych muzeach i galeriach sztuki, gdzie jego obrazy prezentowane są obok dzieł takich sław jak Hockney, Rusch, Lichtenstein. W ostatnim roku malarstwo Lipskiego można było podziwiać na wystawach w Muzeum Sztuki Współczesnej Elgiz w Stambule, galerii Arte Giani we Frankfurcie nad Menem oraz Kunsthalle Osnabrück.

Wernisaż 5 września, godz. 19.00 (do 13.11)
Burgstrasse 27, Instytut Polski – Berlin

EWA GRANOWSKA ZAPIS – MALARSTWO, RYSUNEK, CERAMIKA – 40 LAT PRACY TWÓRCZEJ



Artystka urodziła się w Jeleniej Górze, studia odbyła w latach 1966-1973 PWSSP we Wrocławiu. Należy do czołówki ceramików polskich, zajmuje się malarstwem sztalugowym, rysunkiem i ceramiką unikatową, brała udział

w wielu wystawach krajowych i zagranicznych, kilkakrotnie wyróżniana i nagradzana w konkursach malarstwa i ceramicznych. Na wystawie prezentowane będą obiekty z kolekcji Pani Iwony Siewierskiej, ze zbiorów Muzeum w Wałbrzychu i prace udostępnione przez autorkę, z których część nie była do tej pory eksponowana.

Kurator: mgr Jadwiga Kornecka-Cebula
Wernisaż 13 września, godz. 18.00
Muzeum w Wałbrzychu, ul. 1 Maja 3

MAREK JAKUBEK OKRUCHY ROZPLATANEJ TĘCZY

20 wielkoformatowych obrazów autorstwa profesora wrocławskiej ASP Marka Jakubka, będących efektem wieloletnich poszukiwań i eksperymentów artystycznych autora. Tytuł ekspozycji nawiązuje do słynnej książki brytyjskiego autora R. Dawkinsa i stanowi wyraz osobistych przemyśleń artysty, który w pracy artystycznej przywiązuje ogromną wagę do sfery duchowej, nie uciekając się do metafizyki, przesądów i zabobonów zaśmiecających naszą świadomość. Płótna o osobistym, czasem bardzo intymnym charakterze przykuwają wzrok całą gamą kolorów. Otwierają odbiorcę na otaczającą rzeczywistość, prowokują do własnych przemyśleń i swobodnych interpretacji treści w nich zawartych.

Wernisaż 6 września, Finisaż 20 września (do 20.09)

Galeria Sztuki, Plac Katedralny 1, Legnica



Statek męże 140x200

13 IX PIĄTEK

KONCERTY

STRAWIŃSKI – PULCINELLA BALLET AVEC CHANT

48. Festiwal Wratislavia Cantans
G. 19.00 Impart, ul. Mazowiecka 17

SPEKTAKLE

BRZUCHO Spektakl dla najmłodszych dzieci 0,5 do 3 lat
G. 17.30 Teatr Lalek, pl. Teatralny 4

CHOPIN Giacomo Orefice
G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

MORALNOŚĆ PANI DULSKIEJ²

G. 19.00 Teatr Arka, ul. Mennicza 3

W SAMO POŁUDNIE

Debata po spektaklu – 20.15
G. 19.00 – Teatr Dramatyczny
pl. Teatralny 1, Wałbrzych

DOM AKTORA wałbrzyski serial kabaretowy odc. 1 i 2
G. 21.00 – Teatr Dramatyczny
pl. Teatralny 1, Wałbrzych

WYSTAWY

HELENA MOŃKA Malarstwo
G. 18.00 – KMiL, pl. Kościuszki 10

EWA GRANOWSKA

40 LAT PRACY TWÓRCZEJ
G. 18.00 – Wałbrzyskie Muzeum
ul. 1 Maja 3 Wałbrzych

DZIEŃ JEST ZA KRÓTKI

MWW pl. Strzegomski 2a

14 IX SOBOTA

KONCERTY

MATINÉE



Poranek muzyczny
G. 12.00 – Teatr Zdrojowy
Polanica Zdrój

T. W. KANG I YONG J. PARK
Koncert fortepianowy
G. 18.00 – KMiL, pl. Kościuszki 9

TRISTIS EST ANIMA MEA
48. Festiwal Wratislavia Cantans
G. 20.00 – Kościół, pl. Wolności 3

SPEKTAKLE

BRZUCHO dla najmłodszych dzieci od 0,5 do 3 lat
G. 15.00 Teatr Lalek, pl. Teatralny 4

RIGOLETTO Giuseppe Verdi
G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

BETLEJEM POLSKIE G. 18.00
BOHATERKI G. 20.30

DEBATA PO SPEKTAKLACH
G. 21.45 – Teatr Dramatyczny
pl. Teatralny 1, Wałbrzych

SPOTKANIA

JOGA DYNAMICZNA
Warsztaty z Radkiem Rychlikiem dla początkujących i zaawansowanych
G. 13.30-20.00 – Pure Yoga

Powstańców Śląskich 58d

**DOLNOŚLĄSKA LIGA
TALENTÓW** 3. Eliminacje

G. 11.00 – Teatr Stary
ul. Teatralna 1 Bolesławiec

ANNA PANEK KLASTER



Artystka w swoich instalacjach malarskich często zestawia różne elementy i media tworząc jeden wielowarstwowy obraz. Wystawa Klastery to zbiór obrazów, rysunków, obiektów, których czas powstania jest niejasny. (...) To zgrupowanie elementów, architektury oraz malarstwa i rysunków tworzy przestrzeń tajemniczą, zagmatwaną, poza czasem.

Anna Panek, urodzona w Bielawie na Dolnym Śląsku. Malarka, architekt, zrealizowała kilkanaście projektów publikowanych w profesjonalnych czasopismach. Absolwentka Wydziału Architektury Politechniki Wrocławskiej i Malarstwa na ASP w Warszawie /pracownia Leona Tarasewicza.

Wernisaż 27 września, godz. 18.00 (do 17.10)
Galeria Entropia, ul. Rzeźnicza 4

WYCIECZKI

PIESZA 20 KM

Długopole Zdrój, Przełęcz Spalona, JAGODNA (977m), Bystrzyca Kł., prow: Stanisław Bobowiec – Klub Perpedes
Godz. 5.30 – Dzw. Gł. PKP k. kas

X SPACERY

Z PRZEWODNIKIEM

DO PAŁACU WROCŁAWSKIEGO KOPCIUSZKA – Przedmieście Świdnickie. Plac obok kościoła św. M. Magdaleny, ul. Widok, Mennicza, Wierzbowa, Podwale i ul. Kościuszki. Prow: J. Grzegorzczak i A. Krawczyk
G. 10.00 – zbiórka przy fontannie k. kościoła św. Marii Magdaleny

PIESZA

Wilkszyn, Las Mokrzański, Leśnica. Wycieczkę prow. Mirosława Haliś – Klub Polanka
G. 10.45 – Leśnica, przystanek przy pętli tram. linii 10 i 20

15 IX NIEDZIELA

KONCERTY

KOSZTUJMY Z KIELICHÓW RADOŚCI. WŁOCHY WINA I ŚPIEWU

48. Festiwal Wratislavia Cantans
G. 16.00 – Synagoga pod Białym Bocianem, ul. Włodkowska 7

ANNA PIETRZAK

I OLEK MIŚKIEWICZ

Tribute to Astor Piazzolla
G. 19.00 Stara Giełda, pl. Solny 16

KORZENIE

KONCERT FINAŁOWY 48. Festiwalu Wratislavia Cantans
G. 19.00 Filharmonia
ul. Piłsudskiego 19

SPEKTAKLE

BRZUCHO

Dla dzieci od 0,5 do 3 lat
G. 11.00 Teatr Lalek, pl. Teatralny 4

KRÓL ROGER

Karol Szymanowski
G. 17.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

NA BOGA! G. 17.00

DEBATA PO SPEKTAKLU
G. 20.30 – Teatr Dramatyczny
pl. Teatralny 1, Wałbrzych

SZALONE NOŻYCKI

G. 18.00 – Teatr Komedia
pl. Teatralny 4

MIASTECKO Musical

G. 19.00 – CIA ul. Tęczowa 79/81

SPOTKANIA

JOGA DYNAMICZNA

Warsztaty z R. Rychlikiem dla początkujących i zaawans.
G. 10.00-16.30 – Pure Yoga
Powstańców Śląskich 58d

DOLNOŚLĄSKA

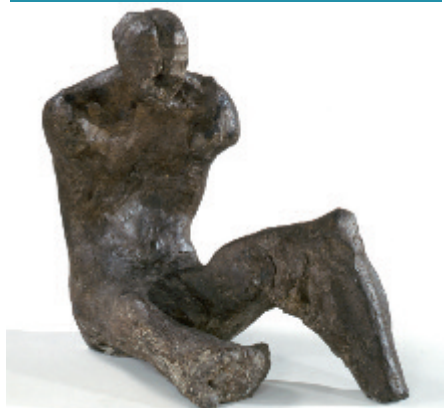
LIGA TALENTÓW

Przesłuchania do 4 eliminacji
G. 10.00 – GZKIB
ul. Sanatoryjna 19, Krośnice

JEDNODNIOWE MUZEUM

Obchody Dni Seniora – turniej krzyżówkowy, szachy.
G. 12-16.00 – Muzeum Powozów
Galowice, ul. Leśna 5

ALINA SZAPOCZNIKOW z cyklu PLEJADA ARTYSTÓW WSPÓŁCZESNYCH



21 września 2013 (sobota) o godz. 15.00
Wstęp wolny

pl. Powstańców Warszawy 5, Wrocław
www.mn.wroclaw.pl

TVP WROCŁAW Projekt realizowany przy współpracy TVP Wrocław

PRZEMYSŁAW TRUŚCIŃSKI TRUST

Rysownik komiksów, ilustrator, koncept artysta i malarz. Studiował na Wydz. Grafiki i Malarstwa Łódzkiej ASP. Wystawa prezentuje wybór z całego artystycznego dorobku twórcy.



Czerwona mgła

Truściński eksplodował na początku lat 90. Jak pisze Jerzy Szyłak w albumie towarzyszącym wystawie TRUST: „(...) Gdy tradycyjnie przyjęło się, iż styl rysunków należy dopasować do opowieści, którą się snuje, Truściński manifestacyjnie dopasowywał opowieść do stylu, czy nawet nie do stylu, ale do tego czegoś, co mu „się” narysowało”.

Jako artysta wciąż się rozwija, przy czym jego prace niezmiennie charakteryzują się warsztatową perfekcją oraz innowacyjnością. Przemysław Truściński jest artystą podnoszącym rękawicę, podejmującym wyzwania, jego twórczość jest przez to wieloraka i wielowątkowa. Miarą sukcesu Truścińskiego jest jego siła, powszechność i klarowność przekazu.

Kurator wystawy: Piotr Machłajewski.

Wernisaż 30 sierpnia, godz. 18.00 (do 28.09)
Galeria Awangarda BWA, ul. Wita Stwosza 32



W CYKLU: WERNISAŻ Z MUZYKĄ: DOMINIK JASIŃSKI

STILL HERE – wernisaż

UKŁAD S. I. – koncert

Artysta jest absolwentem Wydziału Grafiki warszawskiej ASP, co widać w jego pracach malarskich. Każdy z nich wyraża uwielbienie dla życia, niesie dużo energii i radości. To Jego pierwsza wystawa we Wrocławiu. Obecnie mieszka i pracuje w Kuwejcie **UKŁAD S. I.** – to instrumentalno-wokalny trójkąt, grają zdekonstruowany rave – raperksperyment elektronicznie – gitarowy. Współczesne naleciałości z poszanowaniem przeszłości (syntetyczne drewno). Testy z reguły traktują o emocjach pochowanych między wierszami i o próbach usprawnienia skołataną machinę (post punk psy – choanaliza). Układ S. I. to autor wielu doskonałe znanych przebojów (hitów). **29 września, godz. 18.00** - Klub Formaty, ul. Samborska 3-5. Wstęp wolny!



AFRODYTA – 2012

Uroczyste otwarcie pierwszej części wystawy pokonkursowej aktu i portretu artystycznego AFRODYTA – 2012. W konkursie udział wzięło 311 autorów z całego świata. Jury do wystawy wybrało 80 prac fotograficznych, które zobaczymy na dwóch wystawach.

21 września, godz. 14.00

Galeria Fotografii DSAFITA

ul. Włodkowica 31/4a, 1-piętro

X SPACERY

Z PRZEWODNIKIEM

Szlakiem lwowskich pamiętek. Plac obok kościoła św. M. Magdaleny, Rynek, Ossolineum (ogród i dziedziniec, Zaułek Ossolińskich), Panorama Racławicka (bez zwiedzania), Muzeum Narodowe. Wycieczkę prowadzi: Anna Krawczyk i Barbara Kopydłowska **G. 10.00** – zbiórka przy fontannie k. kościoła św. Marii Magdaleny

16 IX PONIEDZIAŁEK

SPOTKANIA

WYCIECZKA PIESZA 16 KM

Przełęcz Tąpadła/Rezerwat Archeologiczny w Będkowicach/Sobótka. Prow. Anna Woźnicka, Tadeusz Abramowicz – Klub Perpedes **G. 7.20** – Dw. Cen. PKS, (stanowisko 6)

JERZY BOGUCKI

IGŁĄ MALOWANE Wystawa haftu krzyżówkowego. Wstęp wolny! **G. 18.00** Salonik 3. Muz. ul. Zawala 7-9

SESJA ODDECHOWA

prowadzi Agn. Gołębiowska **G. 18.30** – Nalanda, Kościuszkowa 12



EWA JEDNORÓG

MALARSTWO

Malarka, poetka urodziła się we Wrocławiu. Wystawy jej prac odbywały się w Polsce, Hiszpanii, Szwecji, Wielkiej Brytanii, Francji, Niemczech i na Ukrainie. Brała udział w licznych konkursach, na których zdobywała nagrody i wyróżnienia. Tematyka obrazów to: krajobrazy, architektura, ludzie, natura.

Wystawy czynne do końca września:
MOJA OKOLICA – Klub Pod Kolumnami

pl. Św. Macieja 21

AKT – GOK Długołęka, ul. Wiejska 24

17 IX WTOREK

SPEKTAKLE

CZERWONY KAPTUREK J. Pauer

Tajemnicze Królestwo. Opera dla dzieci **G. 11.00** – Opera, ul. Świdnicka 35

WYSTAWY

KATARZYNA POPIŃSKA

Malarstwo – wernisaż **G. 17.00** – Kamieniczka Małgosia ul. Odrzańska 39/40

SPOTKANIA

BOLESNE DATY

PROGRAM SŁOWNO-MUZYCZNY

Muzyka F. Chopin, słowo o dziejach Polski, wiersze prezentowane przez autorów z Klubu Literatów Polskich im. Z. Herberta. Prowadzenie: Anna Paciorek i Jerzy Ziomek. Wstęp wolny! **G. 17.00** – KMiL, pl. Kościuszkowski 10

18 IX ŚRODA

SPEKTAKLE

NABUCCO Giuseppe Verdi

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

LENINGRAD Spektakl muzyczny Teatru Piosenek. Bilety 40/35 zł

G. 19.00 – Impart, ul. Mazowiecka 17



Gestures XXVI

JULITA MALINOWSKA

MALARSTWO „Solitary beach”

Blisko trzydzieści obrazów, na których artystka, wychodząc od scen zaobserwowanych na plaży, pokazuje nam uchwyconą atmosferę samotności człowieka pośród innych. Styl Malinowskiej – czyli intensywność matowego koloru, gubienie bohaterów w przestrzeni płócien, brak indywidualizacji bohaterów poprzez zacieranie ich rysów twarzy – powoduje, że pośród słonecznego lata nad morzem odczuwamy klimat egzystencjalnego niepokoju czy oczekiwania na coś, co nigdy nie nadejdzie.

Wernisaż 12 września, g. 19.00 (do 28.09)
Galeria Sztuki Współczesnej Arttrakt
ul. Ofiar Oświęcimskich 1/1

BEZTLENOWCE spektakl – dancing inspirowany twórczością T. Lempickiej
LIMBO czyli punkt G (raniczny)
G. 20.00 – CIA ul. Tęczowa 79/81

SPOTKANIA

XVI DOLNOŚLĄSKI TURNIEJ SŁOWA LITERATURY PATRIOTYCZNEJ I RELIGIJNEJ – INAUGURACJA
Rapsodyczna prezentacja KAZAŃ SEJ – MOWYCH Piotra Skargi oraz wykład Rzeczpospolita u schyłku XVI wieku.
Wykonawcy: Kazimierz Bojnicky, Irena Kubiak, Ewa Syska, Janina Telejko.
G. 17.30 Civitas Christiana, ul. Kuźnica 11

19 IX CZWARTEK

SPEKTAKLE

BRZUCHO Spektakl dla najmłodszych dzieci od 0,5–3 lat
G. 17.30 – Wrocławski Teatr Lalek
pl. Teatralny 4

RYCERSKOŚĆ WIEŚNIACZA PAJACE

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

PROMETEUSZ Spektakl muzyczny Teatru Piosenki. Bilety 40/35 zł
G. 19.00 – Impart, ul. Mazowiecka 17



ARCYDZIEŁA MALARSTWA FLAMANDZKIEGO

Wrocławska wystawa to dokładna prezentacja niemal całego drzewa genealogicznego Rodu Brueghelów. Ponad 100 dzieł przedstawia panoramę twórczości Brueghelów, z powstałych w przeciągu 200 lat działalności słynnej artystycznej rodziny. Począwszy od dzieła Hieronima Boscha Siedem grzechów głównych. Wszystkie dzieła prezentowane są w Polsce po raz pierwszy, pochodzą z prywatnych kolekcji z całego świata.

Wystawa trwa do 30 września br.
Pałac Królewski, Kazimierza Wielkiego 35
Codziennie w godzinach 10.00–20.00

20 IX PIĄTEK

KONCERTY

WITOLD LUTOSŁAWSKI POD LUPĄ
ROBERT BACHARA – skrzypce
MIROŚLAW GAŚNIENIEC – fortepian
Koncert w ramach Dolnośląskiego Festiwalu Nauki
G. 10.30 – AM, pl. Jana Pawła II nr 2
WIELKA MSZA H – MOLL
JANA SEBASTIANA BACHA
ANDRZEJ KOSENDIAK dyrygent
Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Sudeckiej w Wałbrzychu;
Chór Filharmonii Wrocławskiej
G. 19.00 – Kościół Zbawiciela, Wałbrzych

SPEKTAKLE

BRZUCHO dla dzieci od 0,5–3 lat
G. 17.30 – Teatr Lalek, pl. Teatralny 4

COSI FAN TUTTE

Wolfgang Amadeus Mozart
G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

MAYDAY reż. W. Pokora
G. 19.00 – Teatr Polski – Scena Kameralna, ul. Świdnicka 28

BAL U HAWKINGA

G. 19.00 – Teatr Arka, ul. Mennicza 3

ROK ZAŁOŻENIA 1945



Wrocław

ul. Kuźnica 25

tel. 71 343 24 86

www.okularydaniluk.pl

Okulista przyjmuje:
wt. i czw. 15³⁰ - 18⁰⁰
sobota 11⁰⁰ - 14⁰⁰



Komputerowe
badanie wzroku



Soczewki kontaktowe



Duży wybór opraw i szkieł



Naprawy okularów
wszelkiego rodzaju



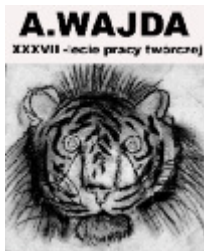
Usługi na recepty NFZ



krótkie terminy !!!

Zapraszamy: 9³⁰ - 18⁰⁰
sobota 11⁰⁰ - 14⁰⁰





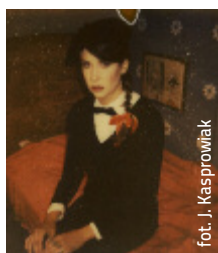
ANTONI WAJDA

Wrocławianin, rocznik 1976. Studia ukończył na Wydziale Grafiki Akademii Sztuk Pięknych we Wrocławiu.

Zajmuje się malarstwem, rysunkiem, poezją i wideo. Jeden z najoryginalniejszych artystów młodego

pokolenia wywodzący się z wrocławskiej sceny alternatywnej. Już na studiach dał się poznać jako oryginalny i bardzo aktywny artysta. Po opuszczeniu murów uczelni brał udział w wielu wystawach, a jego żywa kreska i cięte poczucie humoru zostało docenione przez Gazetę Wyborczą, która we wrocławskim wydaniu zamieszczała co tydzień rysunkowe komentarze polskiej rzeczywistości jego autorstwa. Jest autorem książki „Banbury. Zdarzenia na brygu”, będącej rodzajem powieści-katalogu w stylistyce fotokomiksu (debiut prozatorski artysty), która towarzyszyła wystawie pt. „Darmowino” prezentowanej w 2008 roku w Galerii Awangarda we Wrocławiu i Galerii Bielskiej BWA w Bielsku Białej. Autor kilkudziesięciu wystaw indywidualnych i uczestnik licznych wystaw zbiorowych.

Wernisaż 6 września, godz. 18.00 (do 29.09)
Muzeum Miejskie Wrocławia – Stary Ratusz



PLENERY ANALOGOWE

W MICHAŁOWICACH FOTOGRAFIE

Od ponad dwóch lat, kilka razy w roku, grupa twórców spotyka się w Michałowicach pod Jelenią Górą, by wspólnie oddawać się swojej największej pasji – fotografii. Pomimo różnorodności stylów i inspiracji twórców – zdjęcia z Michałowic są łatwo rozpoznawalne, głównie dzięki specyfice miejsca, w którym powstały. Po siedmiu plenerach, podczas których wykonano kilkadziesiąt fotografii, inicjatywa ta jest znana wielu fotografom. Na wystawie w Firleju będzie można zobaczyć prace takich autorów jak: Antonina Dolani, Aleksandra Zaborowska, Marcin Twardowski, Jarek Kasprawiak, Katarzyna Kryńska, Piotr Pietryga, Adrian Błachut, Ilo – na Rorzowska, Jarek Holden, Marcela Paniak, Karolina Pająk, Keymo, Adam Romanowski, Witek Kurowski, Wiktor Franko.

Wernisaż 12 września, godz. 19.00 (do 31.10)
Klub Firlej, ul. Grabiszyńska 56. Wstęp wolny!



PODRÓŻUJĄCA GALERIA WIĘCEJ ŚWIATŁA!

Stworzona przez Wacława Ropieckiego Księga Podróżującej Galerii WIĘCEJ ŚWIATŁA! jest rosnącą od wielu lat kolekcją wizerunków osobowości świata sztuki, kultury, i nauki, którzy są jednocześnie odbiorcami Galerii i czytelnikami PORANNEJ KAWY! W Księdze tej znajduje się również dokumentacja wielu innych projektów prowadzonych przez Galerię, która rozpoczyna stałą wystawę w Sky Tower, prezentując ostatnie strony swojej Księgi, które będą od tej pory regularnie uaktualniane. Wernisaż 6 września, godz. 19.00, 21! Lifestyle Cafe, 1 piętro Sky Tower, ul. Powstańców Śląskich 95

PROMETEUSZ

Spektakl akrobatyczny

G. 19.00 Impart, ul. Mazowiecka 17

WYSTAWY

WITOLD LUTOSŁAWSKI – ŻYCIE I TWÓRCZOŚĆ

Wystawa w 100. rocznicę urodzin kompozytora. (Dolnośląski Festiwal Nauki)

G. 9.30 – AM, pl. Jana Pawła II nr2

SPOTKANIA

O LUTOSŁAWSKIM

Z PIERWSZEJ RĘKI

MIROSLAW GAŚNIEC – kompozytor, pianista, kameralista, organizator życia muzycznego stypendysta kompozytora – wspomina.

(Dolnośląski Festiwal Nauki)

G. 10.00, – AM, pl. J. Pawła II nr2

HYMN DLA EUROPY

WYKŁAD, WARSZTAT – Mateusz Ryzek, Katarzyna Kabat, Małgorzata Karpińska (W ramach Dolnośląskiego Festiwalu Nauki)

G. 13.00, Multicentrum 2

ul. Powstańców Śląskich 210

21 IX SOBOTA

KONCERTY

CAM DEAS Koncert cyklu:

audio_entropia_015

G. 19.00 – Galeria Entropia

ul. Rzeźnicza 4. Wstęp wolny!

SPEKTAKLE

BRZUCHO dla dzieci 0,5-3 l.

G. 15.00 – Lalek, pl. Teatralny 4

ZONE VISEGRAD

KUCHARZ NA OSTRO

Komedia garnizonowa

G. 17.00 – Plac Solny

MAYDAY

G. 19.00 – Teatr Polski, Scena

Kameralna ul. Świdnicka 28

GALA BALETOWA

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

MAYDAY2

Spektakl Teatru Komedia

G. 20.00 – Duz Scena

pl. Teatralny 4

WYSTAWY

AFRODYTA – 2012

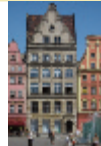
Akt i portret artystyczny, wernisaż. Wstęp wolny!

G. 14.00 – Galeria Fotografii DSA-FITA ul. Włodkowica 31/4a, 1-p.



DOLNOŚLĄSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA IM. TADEUSZA MIKULSKIEGO WE WROCŁAWIU

Rynek 58, tel.: 71 344-39-03, e-mail: wbp@wbp.wroc.pl, www.wbp.wroc.pl, Dyrektor: Andrzej Tyws



SENIORALIA I EUROPEJSKI TYDZIEŃ JĘZYKÓW

W dniach **11-28 września** odbędą się w Bibliotece „Senioralia”, czyli cykl imprez dla osób po 50. roku życia. W programie znajdują się: warsztaty rękodzieła i tańca, wystawy, wykłady, spotkanie poświęcone filmowi, wieczór literacki Sekcji Haiku Uniwersytetu Trzeciego Wieku oraz występ stworzonego przez seniorów kabaretu „U Sławy”.

INSCENIZACJE

Wystawa przygotowana przez Pracownię Fotograficzną MDK im. Mikołaja Kopernika we Wrocławiu. Uczestnicy zajęć prowadzonych przez fotografa Jacka Lalaka podjęli próbę subiektywnej interpretacji arcydzieł malarskich. – Zasugerowałem młodzieży zastosowanie metody wpisującej się w fotografię inscenizującą – powiedział Jacek Lalak – a mianowicie luminografię, czyli, popularnie mówiąc, „malowanie światłem”. Metoda polega na obrysowywaniu w zupełnej ciemności obiektów lub tła rozmaitymi punktowymi źródłami światła. W naszym przypadku to była jedna latarka, zestaw kolorowych filtrów i w jednym wypadku mała błyskowa lampka stroboskopowa. Wielokrotne próby dały wspaniałe rezultaty”. **Galeria pod Plafonem, wernisaż 20 września, godz. 17.30**



wg Leonarda da Vinci



„Dzieci z latawcami”, akryl

SPOTKANIE Z BARBARĄ GULBINOWICZ

W ramach cyklu „Człowiek z pasją” odbędzie się spotkanie z malarką i poetką Barbarą Gulbinowicz, połączone z recitalem piosenki autorskiej. Wstęp wolny!

25 września, godz. 16.00, Czytelnia

TYDZIEŃ W KRYMINALE

30 września – 4 października

Tematem wiodącym tegorocznej edycji imprezy poświęconej temu szczególnemu gatunkowi literackiemu i filmowemu będzie kryminał amerykański. Odbędą się spotkania, warsztaty i wykłady, rozegrana zostanie gra fabularna, zaprosimy także na spacer kryminalny oraz (uwaga! uwaga!) na spotkanie ze znakomitą pisarką Olgą Tokarczuk. Szczegółowy program wkrótce na stronie www.wbp.wroc.pl.



4 września, godz. 16.00

DKK dla Seniorów

J. KOFTA – POETA PIOSENKI

Biblioteka Niemiecka, I piętro

10 września, godz. 18.30

DKK dla Dorosłych

O MIŁOŚCI Z KAMENIA

Czytelnia, II piętro

11 września, godz. 16.00

Akademia Wiedzy o Filmie

KUROSAWA – MISTRZ KINA

Czytelnia, II piętro

11 września, godz. 16.30

Spotkania z pedagogiką zabawy

TAŃCE INTEGRACYJNE

Biblioteka 7 Kontynentów, parter

12 września, godz. 17.00

XVI Spacer Literacki

UL. ŚWIDNICKIEJ DAWNY CZAR

Zbiórka w holu Biblioteki

14 września, godz. 11.00

Architektura dla gimnazjalistów

ZRÓB MI DOBRE MIASTO!

Biblioteka 7 Kontynentów, parter

(Zapisy do 11.09)

18 września, godz. 16.00

Z cyklu „Obywatel w UE”

FUNDUSZE EUROPEJSKIE

Czytelnia, II piętro

18 września, godz. 16.00

EDUCATION USA

American Corner, II piętro

19 września, godz. 15.00

Biblioteczna Akademia Niemowlaka

MOJE RĘCE KLASZCZĄ ŁADNIE

Biblioteka 7 Kontynentów, parter

Zapisy od 16.09

19 września, godz. 15.00

Biblioteczna Akademia Malucha

SMAKI ŁATA Zapisy od 16.09

Biblioteka 7 Kontynentów, parter

20 września, godz. 18.30

EDYTA STEIN I JEJ SIOSTRY

Prezentacja dr A. Rybińskiej (UMCS)

American Corner, II piętro

20 września, godz. 17.00

BIBLIOTECZNA AKADEMIA

STARZAKA Zapisy od 16.09

Biblioteka 7 Kontynentów, parter

JERZY OLEK TRÓJWYMIAR LINII



Ekspozycja prezentuje fotografie artystyczne autorstwa prof. Jerzego Olka, założyciela wrocławskiej galerii Foto - Medium-Art w 1977 r.

Zdjęcia ukazują fascynację artysty strukturą: figur, brył, widzenia. Szczególną uwagę autor poświęca „linii”, jej „zwyyczajnemu” jak również powiększonemu pod mikroskopem obrazowi. Komisarzem wystawy jest Dorota Zielińska-Pytłowany.

Wernisaż 6 września godz. 17.00 (do 31.10)

Muzeum Papiernictwa, ul. Kłodzka 42, Duszniki Źródło

URSZULA WILK

NIEWYSŁANE LISTY Z PEKINU

Cykl prac wykonanych w klasycznej technice tuszem na papierze ryżowym. Prace, kaligraficzno-malarskie znaki, powstawały stopniowo podczas pięćmiesięcznego pobytu artystki w Chinach. (...) Listy pisane po powrocie nadal są listami z Pekinu tylko jak gdyby cofniętymi w czasie. „Listy” nie mające adresata, nie są „do przeczytania”, a także nie „do wysłania”. Część z nich jest tak złożona (albo zgnieciona), że są nie „do zobaczenia”. Oryginalne serie składają się od kilku do kilkudziesięciu prac w formacie 250x 50cm i 180x100cm. Niektóre z nich były „pisane” bezpośrednio na papierze, niektóre w powietrzu a papier był jak gdyby bibułą wyłupającą ślady. Pewna część „listów” była pisana bezpośrednio na podłodze – tym razem papier również pochłaniał ślady pisania/malowania.

Urszula Wilk – malarka, studia w PWSSP we Wrocławiu / obecnie ASP/. Dyplom w 1986 roku w pracowni malarstwa prof. Zbigniewa Karpińskiego. Mieszka i pracuje w Księżych k/Wrocławia.

Otwarcie 6 września, godz. 18.00 (do 20.09)

Galeria Entropia, ul. Rzeźnicza 4

JAKUB SZCZĘSNY

DZIAŁANIA NA TERENIE ZAŁUDNIONYM

Pierwszą tego typu realizacją, prezentującą polskie i międzynarodowe dokonania jednego z najważniejszych artystów działających w obszarze architektury eksperymentalnej i dizajnu krytycznego. Prezentacja najciekawszych stanowisk tzw. postulatycznej krytyki architektury wraz z eksperymentalną formułą wystawy ma wskazać nowe drogi dla kuratorskiej koncepcji przedstawiania architektury w szerokiej perspektywie kulturowo-społecznej.

Dodatkowym elementem wystawy w ramach działania galerii pt. „Dywan Miejski” będzie instalacja świetlna Jakuba Szczęsnego Aureola, stanowiąca symboliczne przedłużenie galerii – interwencja w za-niedbane podwórko przy ulicy Świeskiej.

Udostępnienie przestrzeni od 23 września br.

Galeria Dizajn – BWA Wrocław (do 31.10)

SPOTKANIA

AKRO-JOGA Lot swobodny, warsztat z Mir. Kozłowskim
G. 9.00-16.00 – Pure Yoga
Powstańców Śląskich 58d

DAWNA MODA DZIECIECIA

Promocja książki dr Małgorzaty Możdżyńskiej-Nawotki.
Wstęp wolny!

Muzeum Powozów Galowice
ul. Leśna 5, k. Źórawiny Wr.

WYCIECZKI

PIESZA 23 KM

Biały Kościół/Kuropatnik/Jęglowa/Biały Kościół. (prow: A. Woźnicka – K. Perpedes)
Godz. 7.40 – Dw. Gł. PKP k. kas

22 IX NIEDZIELA

KONCERTY

DRUM FEST 2013



STEAMROLLER – Doug Aldrich, Michael Devin, Matt Starr. Koncert rockowy
G. 19.00 – Filharmonia – Opole

MARIA PESZEK

Piosenki z ostatniego krążka
G. 19.00 – CK MUZA Lubin
ul. Armii Krajowej 1

SPEKTAKLE

BRZUCHO dla dzieci 0,5-3 l.

G. 11.00 Teatr Lalek, pl. Teatralny 4

CARMEN Georges Bizet

G. 17.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

MAYDAY 2

G. 17.00 – Teatr Komedialna Duża Scena, pl. Teatralny 4

MAYDAY reż. W. Pokora

G. 19.00 – Teatr Polski, Scena Kameralna ul. Świdnicka 28

NIEDOSKONAŁE

taniec, pantomima, piosenka
G. 19.00 – CIA ul. Tęczowa 79/81

THE WOMAN DECOMPOSED

Spektakl w językach hiszpańskim i angielskim

G. 19.00 – Sala Teatru Laboratorium, Rynek-Ratusz 27

SPOTKANIA

AKRO-JOGA Lot swobodny, warsztat z Mir. Kozłowskim
G. 9.00-16.00 – Pure Yoga
Powstańców Śląskich 58d

BAŚNIE I LEGENDY

ZE SPICHLERZA

Historia teatru lalkarskiego w wykonaniu aktora Konrada Kujawskiego. Wstęp wolny!
G. 14.00 – Muzeum Powozów Galowice, ul. Leśna 5

WYCIECZKI

PIESZA 16 KM

Rogów Sobócki/Stary Zamek/Sobótka. (prow: Zofia Jurawicz – Klub Perpedes)
Godz. 7.20 – Dw. C. PKS (stan. 6)

23 IX PONIEDZIAŁEK

KONCERTY

STYPENDYŚCI SAMORZĄDU WROCŁAWIA MIASTU

G. 18.00 – Klub Muzyki i Literatury, pl. Kościuszki 10 Wstęp wolny!

SPEKTAKLE

THE WOMAN DECOMPOSED

Spektakl w językach hiszpańskim i angielskim

G. 19.00 – Sala Teatru Laboratorium, Rynek-Ratusz 27

WYSTAWY

JAKUB SZCZĘSNY

Działania na terenie załudnionym. Od 23.9 do 31.10 br.
BWA Dizajn, ul. Świdnicka 2-4

SPOTKANIA

WYPRAWA DO WĘTRZA ORGANÓW

Wykład, warsztat – Tomasz Głuchowski, studenci (Dolnośląski Festiwal Nauki)
G. 9.30 – kościół Ojców Dominikanów, pl. Dominikański 2

HYMN DLA EUROPY

Wykład, warsztat – Mateusz Ryczek, Katarzyna Kabat, Małgorzata Karpicka (Dolnośląski Festiwal Nauki)
G. 13.00, Multicentrum 2
ul. Powstańców Śląskich 210

ZAKŁAD NARODOWY im. OSSOLIŃSKICH ZAPRASZA!

WWW.OSS.WROC.PL



NARODOWE CZYTANIE. ALEKSANDER FREDRO

7 września 2013

Wokół Fredry. Ciekawostki z ossolińskich zbiorów – prezentacja dr Grzegorza Polaka
godz. 11⁰⁰, *Sale pod Kopułą* w gmachu Zakładu Narodowego im. Ossolińskich, ul. Szewska 37

Czytanie fragmentów dzieł Fredry – godz. 12⁰⁰ – 14⁰⁰, Kamienica pod Złotym Słońcem, Rynek 6

kontakt:

Wydział Edukacji UM we Wrocławiu, Wrocławskie Centrum Doskonalenia Nauczycieli

Małgorzata Olewińska – Syta, 603158419; syta.m@interia.pl

Zakład Narodowy im. Ossolińskich we Wrocławiu

Katarzyna Młyńczak-Sachs, 881582176; katarzyna.mlynczak@znio.pl



NIE BÓJ SIĘ ZEMSTY

wystawę można oglądać do końca września w *Ogrodzie Barokowym* przy Zakładzie Narodowym im. Ossolińskich, ul. Szewska 37
wejście od Zaułka Ossolińskich



Wystawa finansowana ze środków Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego

MONIKA IZABELLA BILL

Wieczór autorski połączony z prezentacją nowego tomiku
G. 18.00 – *Salonik Trzech Muz* ul. Zawalna 7-9, wstęp wolny!

JOGA Korekty w asztanga winjasa jodze poprowadzi Paweł Jarnicki
G. 19.30-21.30 – *Pure Yoga*
Powstańców Śląskich 58d

24 IX WTOREK

SPEKTAKLE

DON JUAN

Anna Jędrzycka-Hamera, Renata Pawłowska, Beata Radzik (w ramach DFN)

G. 12.00 – AM, pl. J. Pawła II nr2

NAPÓJ MIŁOSNY

Gaetano Donizetti
G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

THE WOMAN DECOMPOSED

(w j. hiszpańskim i angielskim)
G. 19.00 – *Sala Teatru Laboratorium*, Rynek-Ratusz 27

CHARMOLYPI

Spektakl Alexandry Kazazou ze Studia Matejka. Spektakl

w językach greckim i polskim
G. 20.00 – *Sala Teatru Laboratorium*, Rynek-Ratusz 27

WYSTAWY

DON JUAN WSPÓŁCZESNY

Wystawa prac plastycznych (Dolnośląski Festiwal Nauki)
G. 13.00 – AM, pl. J. Pawła II nr2

SPOTKANIA

WARSZTATY GITAROWE

Waldemar Gromolak, Michał Jakubowski, Artur Koza. (Dolnośląski Festiwal Nauki)

G. 10.00 – AM, pl. Jana Pawła II nr2

HYMN DLA EUROPY

Wykład, warsztat – Mateusz Ryczek, Katarzyna Kabat, Małgorzata Karpicka (Dolnośląski Festiwal Nauki)
G. 13.00, Multicentrum 2
ul. Powstańców Śląskich 210

ANNA PACIOREK WIECZÓR

AUTORSKI – promocja tomiku pt. *Zamknięte otwarte*.

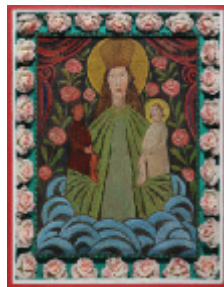
W części muzycznej Bartosz P. Rzyman. Prowadzenie: Maria Ewa Syska. Wstęp wolny!

G. 17.00 – KMIL, pl. Kościuszki 10

MARIUSZ MIEŁĘCKI MALARSTWO

Wystawa jest podsumowaniem działalności artystycznej twórcy od ponad 20. lat mieszkającego u podnóża Karkonoszy. Autor obrazów i kompozycji przestrzennych, rzeźbiarsko-malarskich. Prace wystawiał w Niemczech i Holandii. Od 1992r. związany z Tatrem Ci-nema w Michałowicach.

Wystawa do 25 września br. BWA, ul. Długa 1, Jelenia Góra



XL MIĘDZYNARODOWE SYMPOZJUM

WARSZTAT TWÓRCZY KOWARY 2013

9-22 WRZEŚNIA 2013

Otwarte warsztaty

Ośrodek „Przedwiośnie”, ul. Górnicza 22, Kowary

GORĄCE EKSPERYMENTY PROSTO Z PIECA

Wystawa podsumowuje całoroczną pracę uczestników (dorośli i młodzież) pracowni autorskich Centrum Kultury Agora: biżuterii artystycznej; szklarskiej; pracowni ceramicznej.

Wystawa czynna do 18 września br., w godz. 9.00-17.00
CK Agora, ul. Serbska 5A

czuj się jak u siebie
7 30.09.2013

CZUJ SIĘ JAK U SIEBIE

W harmonogramie wystaw MWW pojawiła się niespodziewana szczelina. Nagła okazja do zagospodarowania nadwyżki czasu, przestrzeni i środków wzbudza jednak ambiwalentne uczucia. Zawiązana naprędcie grupa przyjmuje ten dar i podejmuje próbę zmierzenia się z demokratyczną przestrzenią wolier.

Mamy mnóstwo wolności, trudno temu zaprzeczyć. Do dyspozycji mamy również wniesiony przez siebie kapitał społeczny, środki publiczne, zaplecze instytucjonalne i wartość symboliczną. Ciągłe negocjujemy – dyskutujemy o naszych relacjach, o kłatkach w bunkrze i o plateau. Paradoksalnie, szukając słowami leżącego u podstaw działania problemu, poszukujemy dla siebie komfortu. Kiedy brakuje nam tropu sięgamy po intelekt, a tłumiąc intuicję wzbudzamy w sobie niemoc. Z dystansu wyglądamy podobno jak obwążujące się nawzajem młode wilczki na stepie.

Nasze działanie ma otwarty charakter i przebieg. Bez opiekuńcza i bez tematu do podjęcia. To raczej swobodna zabawa tym, co zastane i wniesione. Eksperyment badający potencjał sytuacji współtworzonej przez chcące opierać się na sobie nawzajem instytucję, przestrzeń i ludzi. Ekspozycja będzie wyrazem tego doświadczenia. Małe muzealne reality show.

Uczestnicy: Joanna Furtas, Krzysztof Furtas, Piotr Matkowski, Robert Morawietz, Hubert Pokrandt, Zośka Reznik, Beata Rojek, Anna Rymarz, Jaga Słowińska, Sonia Sobiech, Maria Stozek, Miłosz Wiercioch, Szymon Wojtyła
Otwarcie 7 września, g. 19.00 (do 30.09)
Wolier, MWW pl. Strzegomski 2a

WIECZÓR AUTORSKI Z CYKLU:

PORT LITERACKI WROCŁAW 2014: PROLOG

Inauguracja sezonu w Biurze Literackim. Okazją do spotkania są premiery najnowszych książek poetyckich: Martyny Buliżańskiej „Moja jest ta ziemia” i Jacka Dehnela „Języki obce”. Spotkanie poprowadzi Radosław Wiśniewski. Wstęp wolny!

26 września, godz. 18.00 – Biuro Literackie
Rynek, Przejście Garncarskie 2

W WITRAŻACH CZASU

SPOTKANIE POETYCKO MUZYCZNE związane z promocją antologii wydanej w lipcu 2013 r. przez Wrocławski Oddz. Koła Literatów Polskich im. Z. Herberta pt. W witrażach czasu oraz promocją poetyckiej książki Anny Paciorek pt. Zamknięte otwarte, wydanej w sierpniu 2013 r. i promocyjną książkę Ks. Pawła Wojciecha Maciąga. Udział wezmą autorzy w/w książek. Prowadzenie Ks. Paweł W. Maciąg – Kanclerz Zarządu Głównego KLP im. Z. Herberta w Lublinie.

W części muzycznej wystąpi mistrz organów – Bartosz Patryk Rzyman oraz Ilona Kalińska – flet.
G. 19.00 – kościół NMP na Piasku. Wstęp wolny!

BOGUSŁAW JASIŃSKI

SZTUKA JAKO TEOREMAT

G. 18.00 Entropia, ul. Rzeźnicza 4

25 IX ŚRODA

KONCERTY

JOANNA MARCINKOWSKA

Recital pianistyczny. 1063-1068 Wieczory lisztowskie
G. 17.00 – Szkoła Muzyczna, ul. Jedności Robotniczej 14, Głogów

SPEKTAKLE

HALKA Stanisław Moniuszko

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

CHARMOLYPI

Spektakl Alexandry Kazazou ze Studia Matejka. Spektakl w językach greckim i polskim
G. 19.00 – Sala Teatru Laboratorium, Rynek-Ratusz 27

CIAŁO Spektakl oparty na tekście E. Enslera Ciało doskonałe.
G. 20.00 – CIA ul. Tęczowa 79/81

WYSTAWY

MEYERHOLD – KONSTRUOWANIE CZŁOWIEKA

Instalacja multimedialna. Otwarcie z udziałem Pawła Korbusa – autora instalacji
Pn. 13-19.00, wt.-pt. 11-19.00, nd. 12-16.00. Wstęp wolny!
Centrum Sztuki WRO, ul. Widok 7

SPOTKANIA

OD TAMBURI DO

SKRZYNKI POCZTOWEJ

O historii skrynek pocztowych opowie kustosz Grażyna Krawczyk. Wstęp wolny!
G. 14.00 – Muzeum Poczty i Telekomunikacji ul. Kraśnińskiego 1

KOLOROWA BOLIWIA

Z cyklu: ZROZUMIEJ ZIEMIĘ O tym, pełnym kolorów kraju opowiedzą – Grażyna i Stefan Sroczyński. Wstęp wolny!
G. 18.00 – Klub 4 RBL (dawny Klub SOW), ul. Preficza 24

EKOJARMARK

Do 6.10 – Skwer k. Katedry św. M. Magdaleny, ul. Szewska

26 IX CZWARTEK

KONCERTY

JOANNA MARCINKOWSKA

Recital pianistyczny
G. 19.00 – Filharmonia Wrocławska ul. J. Piłsudskiego 19

DRUM FEST 2013

FUBUKI DAIKO. Perkusyjne show z wykorzystaniem tradycyjnych japońskich instrumentów i strojów

G. 19.00 – Filharmonia – Opole

SPEKTAKLE

CYGANERIA G Puccini

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

MIĘDZYNARODOWY FESTIWAL TEATRÓW DLA DZIECI

26-29.09.2013 różne godziny (imp.art.pl). Bilety: 5 zł
Impart, ul. Mazowiecka 17

SPOTKANIA

INAUGURACJA SEZONU W BIURZE LITERACKIM

Wieczór autorski, prowadzi Radosław Wiśniewski
G. 18.30 – Biuro Literackie, Przejście Garncarskie 2. Wstęp wolny!

27 IX PIĄTEK

KONCERTY

JOANNA MARCINKOWSKA

Recital pianistyczny. 1063-1068 Wieczory lisztowskie
G. 18.30 – Salonik Czterech Muz, ul. J. Piłsudskiego 13, Oborniki Śl.

DRUM FEST 2013

KTU – Kimmo Pohjonen, Trey Gunn, Pat Mastelotto. Koncert progresywnego rocka
G. 19.00 – Klub Zakłete Rewiry ul. Krakowska 100

KONCERT SKRZYPCOWY

JAROSŁAW NADRZYCKI skrzypce; Paweł Przytock i dyrygent; Orkiestra Symfoniczna F. Sudeckiej
J. Sibelius: Valse triste; D. Szosta - kowicz: Koncert skrzypcowy a – moll oraz VI Symfonia h – moll
G. 19.00 – Filharmonia Sudecka ul. Słowackiego 4, Wałbrzych

SPEKTAKLE

RAJ UTRACONY

Krzysztof Penderecki
G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

BAL U HAWKINGA

G. 19.00 Teatr Arka, ul. Mennicza 3

PIOSENKA

TEŻ JEST KOBIETĄ Musical
G. 20.00 – CIA ul. Tęczowa 79/81

Przedszkole Mediów



Niedzielne Poranki Filmowe

w Centrum Sztuki WRO Widok 7

NAJLEPSZE POLSKIE
I MIĘDZYNARODOWE
FILMY ANIMOWANE

WYJĄTKOWE DZIAŁANIA WARSZTATOWE
SPOTKANIA ZE SZTUKĄ I ARTYSTAMI

W KAŻDĄ NIEDZIELĘ
ZAWSZE O 12:30

WSTĘP
WOLNY



Centrum Sztuki WRO
UL. Widok 7 | 50-052 Wrocław
+48 71 343 32 48
info@wrocenter.pl | wrocenter.pl

zrealizowane także
z Twojego 1%



TVP

empik

gazeta

OBIEKTY

OBIEKTY

OBIEKTY

OBIEKTY

OBIEKTY

OBIEKTY



Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego



WROCŁAW 2016
Miasto Kultury

PREMIERY BIURA LITERACKIEGO

W podziękowaniu za siedlisko – W.H. Auden w tłumaczeniu Dariusza Sońnickiego. **Premiera – 5 września br.**
Mój zielony osioł. Opowiadania, wiersze, słuchowiska Książka Ilse Aichinger. **Premiera 12 września br.**
Języki obce – Jacek Dehnel. Szereg utworów prezentujących najróżniejsze style – od miniatur po nieużywane przez poetów piosenki. **Premiera 26 września br.**
 Książki do kupienia w poezjem.pl oraz w Biurze Literackim, Rynek, Przejście Garncarskie 2

BOGUSŁAW JASIŃSKI

SZTUKA JAKO TEOREMAT pokaz/dyskusja
 „Treścią mojego wystąpienia będzie pokazanie tezy dość oczywistej: sztuka uzasadnia samą siebie. Nieoczywiste jednak będą konsekwencje jakie wynikają z tak przedstawionego twierdzenia. Paradoksalnie mówić będę bardziej o samym istnieniu jako takim, o sensie i jakości bycia, niż o jego „artystycznych” manifestacjach. To jest obszar ZA – bo najbardziej interesujące są momenty, kiedy sztukę się opuszcza.”

Bogusław Jasiński, filozof i artysta, autor książek z zakresu filozofii i estetyki. Jego koncepcji ethosofii, wyłożonej w angielskiej książce „Theses on ethosofy” poświęcony był round table podczas Światowego Kongresu Filozoficznego w Brighton. Wykładowca na wielu uczelniach w kraju i za granicą, pracownik Polskiej Akademii Nauk. Pisze także dramaty i poezję.

24 września, godz. 18.00 – Entropia, ul. Rzeźnicza 4

WYSTAWY

ANNA PANEK KLASTER

G. 18.00 Entropia, ul. Rzeźnicza 4

SPOTKANIA

28 IX SOBOTA

KONCERTY

MATINÉE



Poranek muzyczny

G. 12.00 – Teatr Zdrojowy

im. M. Ćwiklińskiej, Polanica Zdrój

JOANNA MARCINKOWSKA

Recital pianistyczny. 1063-

1068 Wieczory lisztowskie

G. 18.00 – Zamek Piastów Śląskich, plac Zamkowy 1, Brzeg

MUZYKA JEST DOBRA

NA WSZYSTKO

VI Koncert Charytatywny



Tym razem z MAGDĄ UMER – piosenkarką, aktorką, scenarzystką i reżyserką. Perfekcyjne połączenie wiersza, muzyki i aktorstwa w jej wykonaniu sprawiło, że upowszechniła się moda na piosenkę poetycką. Dochód z koncertu przeznaczony zostanie na działania statutowe Akademii Walki z Rakim, która każdego roku powiększając zakres działań oraz liczbę osób otrzymujących pomoc i wsparcie.

G. 18.00 – Filharmonia

ul. Marszałka J. Piłsudskiego 19

DRUM FEST 2013

KTU – Kimmo Pohjonen, Trey Gunn, Pat Mastelotto.

Koncert progresywnego rocka

G. 19.00 – Filharmonia – Opole

SPEKTAKLE

DZIECI Z BULLERBYN

G. 17.00 – Teatr Polski – Scena

Kameralna, ul. Świdnicka 28

PAMIĘTNIKI WAŁBRZYSZAN

G. 18.00 i 20.00 – Teatr Drama-

tyczny, pl. Teatralny 1, Wałbrzych

BORYS GODUNOW

Modest Musorgski

G. 19.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

EDUKACJA RITY

Teatr Komedia

G. 20.00 – D.Scena, pl. Teatralny 4

WYCIECZKI

PIESZA 21 KM

Osola/Wołów, prowadzi Alfred Fryśny – Klub Perpedes
 Godz. 7.10 – Dw. Gł. PKP k. kas

PIESZA Sobótka, Pod Wieżą -

ca, prow. A. Zygnerski i Zofia

Wagrowska – Klub Polanka

Godz. 8.50 – Poczekalnia Dw. PKS

DOLNOŚLĄSKA

LIGA TALENTÓW

Przesłuchania

G. 11.00 – SOK, ul. Brzegowa 10a

– Strzelin

29 IX NIEDZIELA

KONCERTY

DRUM FEST 2013

Pat Mastelotto – warsztaty

perkusyjne – zestawowe

G. 16.00 – Filharmonia – Opole

MOZART

ERNST KOVACIC, skrzypek solista i dyrygent oraz Orkiestra kameralna Leopoldinum za-

grają trzy koncerty skrzypcowe Mozarta: G, D i A-dur

G. 18.00 – Filharmonia

ul. Piłsudskiego 19

DRUM FEST 2013

Neal Morse Band & Mike Port-

noy. Rock progresywny

G. 19.00 – Filharmonia – Opole

SPEKTAKLE

CZARODZIEJSKI FLET

G. 17.00 – Opera, ul. Świdnicka 35

DZIECI Z BULLERBYN

G. 17.00 – Teatr Polski – Scena

Kameralna, ul. Świdnicka 28

LiteraTura I
Wrocław 2013
Sobota, 31 sierpnia
Odwiedź najbardziej zaczytane miejsce w Polsce.
1 Dzień, 1 Noc, Ponad 30 Pisarzy, Moc Wrażeń Czwartokwiatów!
A czy Ty przeżyłeś ostatnio jakąś dobrą książkę?

14.00	Park Sarmacki – Teatr Laleł, pl. Teatralny 4 (Teatr Zdrojowy)
16.00	Książka Matras, ul. Świdnicka 28 (Książka i literatura)
20.00	Wyprawa speed Marzanna, ul. Świdnicka 28 (100 dni do 100 dni)
21.00	Wiosna Tamski (Moc Zakochanych) Zaczekać na siebie
22.00	Antykwariat Szarytan, ul. Szarytńska 51 (Moc na stryku)
23.00	Wierzyca – Wschodnia formacja przy Hali Świdnicka, ul. Wystawowa 1 (Moc na stryku)
23.00	After Party, Rynek

-25% Na Czytelnictwo
 Książka i literatura
 ul. Świdnicka 28 od 18.00 do 20.00

PRZEŻYJ TO Z NAMI!



EDUKACJA RITY

Znakomita, bawiąca i wzruszająca sztuka dla tych, którzy zadają sobie pytanie, czy w życiu warto zaczynać wszystko od początku.

Autor Willy Russell opowiada o spotkaniu Franka, uniwersyteckiego profesora z Ritą, ambitną fryzjerką żądną wiedzy i odmiany swojego życia.

G. 18.00 – Teatr Komedia
Duża Scena, pl. Teatralny 4

PAMIĘTNIKI WĄLBRYZSZAN

G. 18.00 i 20.00 – Teatr Dramatyczny pl. Teatralny 1, Wałbrzych
ZNIKAJĄCE SZKOŁY

G. 21.00 – Teatr Dramatyczny
pl. Teatralny 1, Wałbrzych

WYSTAWY

DOMINIK JASIŃSKI

STILL HERE – wernisaż
UKŁAD S.I. – koncert
Wstęp wolny!

G. 18.00 – Klub Formaty
ul. Samborska 3-5

SPOTKANIA

NIEDZIELNY WYKŁAD

Książki naszego dzieciństwa, czyli o literaturze w filatelistyce i nie tylko... Spotkanie prow. Ju – styna Jeleniewska-Janusz.

G. 12.00 – Muzeum PIT

ul. Krasińskiego 1. Wstęp wolny!

W WITRAŻACH CZASU

Spotkanie autorskie

G. 19.00 Kościół NMP na Piasku

WYCIECZKI

PIESZA 17 KM

Gorzanów/Wapniarka/Roma – nowo/Krzyżowa/Byszczyca Kłodzka. Prowadzi A. Ogro –

dowczyk – Klub Perpedes
Godz. 7.45 – Dw. Gł. PKP k. kas

30 IX PONIEDZIAŁEK

KONCERTY

JOANNA MARCINKOWSKA

Recital pianistyczny. 1063-1068 Wieczory lisztowskie.
G. 12.30 – 147 koncert umuzykalniający dla młodzieży: Jak słuchać muzyki?

G. 18.00 – Starostwo Powiatowe,
ul. Leśna 1. Trzebnica

WYSTAWY

REMBRANDT – GRAFIKI

Wystawa czynna do 30 września
CK Zamek pl. Świętojański 1

CERAMIKA

BOLEŚLAWIECKA



Wystawa czynna do 30 września
Muzeum Sportu i Turystyki
ul. Kopernika 2, Karpacz

I POSZŁY, BY ŻYWIĆ I BRONIĆ...

Nowa wystawa stanowi element cyklu pokazującego rolę kobiet, działaczek ludowych w Polskim Ruchu Podziemnym w czasie II wojny światowej.

Wystawa czynna do 30 września
Muzeum Gross-Rosen, Rogoźnica,
ul. Ofiar Gross-Rosen 26

SPOTKANIA

SESJA ODDECHOWA

prowadzi Agn. Gołębiowska
G. 18.30 – Nalanda, Kościuszki 12

10. FESTIWAL PODRÓŻNIKÓW

TRZY ŻYWIÓŁY

Prezentacja reportaży i najlepszych filmów dokumentalnych o podróżach, cywilizacji i przygodach globtroterskich. Gościem specjalnym bolkowskiej edycji będzie himalaista Ryszard Pawłowski, który zaprezentuje pokaz o swojej 40-letniej przygodzie w górach wysokich. Oprócz tego 14 innych pokazów reporterskich z ciekawych zakątków świata.

W sekcji filmów dokumentalnych zaprezentowanych zostanie 10 pozycji, w tym zwycięzca Sundance Film Festival „W pogoni za arktycznym lodem”. Nie zabraknie też polskich klimatów – świetny dokument o tradycji przewijania ciał przodków na Madagaskarze – „Famadihana – spotkanie życia i śmierci” w reżyserii Tomasza Rudomino z pewnością zaskoczy widzów Festiwalu.

Ważnym punktem będą warsztaty, w ramach których można się dowiedzieć jak przygotować wyprawę wysokogórską, zorganizować ekspedycję rowerową, i .in. Tradycyjnie widzowie wybiorą najlepszy pokaz i film, honorując go nagrodą Cztery Żywiół. Jury festiwalowe wybierze najlepszy pokaz programu Żywiół OFF.

30 sierpnia - 1 września – Zamek Bolków

Święto Wina w Mieście Skarbów

7 WRZESNIA 2013 [SOBOTA]

Zakusuj w smakach życia

duża scena

14.30 Uroczysty koncert
15.00 Otwarcie Święta Wina
15.30 Koncert zespołu REDLINE
17.00 Koncert zespołu COLOROVANKA
18.30 Koncert zespołu MANASUNA
20.00 Koncert zespołu MATE
21.00 Koncert zespołu **enej**
22.30 Muzyka i rytmika w podgwieżdżani - zespół TWIST

mała scena

15.00 Tęcza i słońce (Młoda Żwirka i Maciek) i koncert zespołu z okazji 100-lecia powstania 1918
16.00 Dzień wina w mieście Winiarzy Miast Winiarzy Główna 2013
17.00 „Alchemia” - koncert i wystawa w Teatrze im. Młodek
18.00 Koncert zespołu Młoda Żwirka i Maciek
19.00 Koncert zespołu Młoda Żwirka i Maciek
20.00 Koncert zespołu Młoda Żwirka i Maciek
21.00 Koncert zespołu Młoda Żwirka i Maciek
22.00 Koncert zespołu Młoda Żwirka i Maciek

Imprezy kulinarno-kulturalne
W ramach festiwalu odbędą się również imprezy kulinarno-kulturalne, w tym: konkurs na najlepszą winiarnię, konkurs na najlepszą winiarnię, konkurs na najlepszą winiarnię.

Europejskie Dni Dziedzictwa

Dolny Śląsk 2013

7–15 WRZEŚNIA 2013

NIE OD RAZU POLSKĘ ZBUDOWANO

www.edd.nid.pl

www.mn.wroclaw.pl

www.muzeumetnograficzne.pl

Europejskie Dni Dziedzictwa • Wspólne działanie Rady Europy i Komisji Europejskiej



Edukacja i kultura
Program Kultura



Europejska Unia
Kulturalna



Europejska Unia
Kulturalna

Patronat honorowy

Minister
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego

Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego.



**DOLNY
ŚLĄSK**

PATRONAT HONOROWY MARSZAŁKA
WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Koordinator dolnośląski EDD



MUZEUM NARODOWE WE WROCŁAWIU INSTYTUCJA KULTURY SAMORZĄDU WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO
WSPÓŁPRACOWNIA PRZEZ MINISTRA KULTURY I DZIEDZICTWA NARODOWEGO



MUZEUM
ETNOGRAFIKNE
we Wrocławiu
STOWISZYSKO NAUCZELNI WROCŁAWIA

Koordinator ogólnopolski EDD



NARODOWY INSTYTUT
DZIEDZICTWA
NATIONAL HERITAGE BOARD OF POLAND

Patronat medialny

